

С. О. ШМИДТ

ПРОДОЛЖЕНИЕ ХРОНОГРАФА РЕДАКЦИИ 1512 ГОДА

«Продолжение Хронографа редакции 1512 года» содержит в себе русские летописные известия с 1451 по 1551 г., непосредственно примыкающие к основному тексту Хронографа (к гл. 207). Летопись эта, названная С. П. Розановым «Хронографической летописью», сообщает новые и ценные сведения по истории Русского государства XV—XVI вв., особенно за первые годы правления Ивана Грозного. В частности, в ней приведено единственное пока в наших источниках известие о «соборе» весны 1549 г.

«Хронографическая летопись» опубликована в приложении II к т. XXII Полного собрания русских летописей. За годы 1486—1551 летопись напечатана по единственному известному тогда издателям дефектному списку рубежа XVII—XVIII вв., причем издана, как указывает С. Ф. Платонов, «не вполне исправно»¹. Поэтому, несмотря на ценность содержащихся в летописце сведений, исследователи вынуждены были пользоваться ими с особой осторожностью, и известия «Хронографической летописи» до сих пор еще недостаточно вошли в научный обиход.

Мы публикуем рукопись за указанные годы по списку середины XVI в. Она находится в собрании рукописного отдела Государственного исторического музея, куда поступила вместе с другими рукописями Е. Барсова (шифр Б. 1799)².

¹ С. Ф. Платонов. Иван Грозный, Пгр., 1923, стр. 61, прим. 1.

² На эту рукопись обратил мое внимание М. Н. Тихомиров, впервые в исторической литературе отметивший ее научное значение. В своем курсе «Источниковедение истории СССР» М. Н. Тихомиров кратко охарактеризовал рукопись, определил время составления летописи (середина XVI в.), этим же временем датировал список и привел из него выдержку о московском восстании 1547 г. (М. Н. Тихомиров. Источниковедение истории СССР, т. I, М., 1940, стр. 134, 162).

Таким образом, публикация рукописи впервые дает возможность познакомиться с подлинным текстом «Продолжения Хронографа редакции 1512 года», написанным современником многих рассказываемых событий.

Исследователям, подготавливавшим к изданию т. XXII Полного собрания русских летописей, «Хронографическая летопись» была известна в двух списках: списке XVI в. из рукописного собрания Государственной публичной библиотеки им. Салтыкова-Щедрина (собрание М. П. Погодина, шифр П. 1443) и в списке рубежа XVII—XVIII вв. из рукописного собрания Государственной библиотеки им. Ленина (Музейное собрание, шифр М. 607), причем список XVI в. механически обрывался после известий 1485 г. В т. XXII Полного собрания русских летописей «Хронографическая летопись» издана за 1452—1485 гг. по рукописи П. 1443 с учетом некоторых из многочисленных разночтений рукописи М. 607, а за годы 1486—1551 — только по рукописи М. 607. Описание этих рукописей дано во введении к т. XXII Полного собрания русских летописей и в изложении доклада С. П. Розанова «О приложениях к изданию Хронографа редакции 1512 г.»¹

Сличение рукописей П.1443 и нижепубликуемой Б.1799 показывает, что последняя, несомненно, является непосредственным продолжением рукописи П. 1443, ее утраченной частью. Рукопись Б.1799 начинается как раз с середины той фразы, которой обрывается рукопись П.1443. Рукопись П.1443 заканчивается следующими словами: «Того же лета августа в 31 день священна бысть церковь на митрополиче дворе Пречистыя ризположение, В лето...» (л. 827 об). Последние слова последней строки в рукописи П.1443 («В лето») написаны киноварью; теперь они слабо различимы, так как были затерты (быть может, владельцем или продавцом рукописи, желавшим придать ей законченный вид). Рукопись Б. 1799 начинается тоже со слов, написанных киноварью: «6995-е месяца сентября в 21 день в 7 час ночи». Дата 6995 помещена у самого края верхней строки. Слева на полях, на уровне верхней строки другим почерком, и не киноварью, а чернилами, приписано слово «Ле-

¹ «Летопись занятий Археографической комиссии», вып. XXII, стр. 22—24.

та». Других подобных приписок на полях рукописи Б. 1799 не встречается. Это доказывает, что первоначально на этом листе рукописи слова «Лета» не было — оно приписано уже после того, как рукопись была разделена на две части.

Дальнейшее палеографическое исследование обеих рукописей полностью подтверждает тот вывод, что перед нами части одной и той же рукописи. Обе они написаны одним и тем же почерком — полууставом; количество строк на странице (20 строк) совпадает; междустрочные расстояния одинаковы; листы совпадают по размеру. В обеих рукописях применен тот же прием выделения киноварью некоторых начальных букв, дат, отдельных слов и целых фраз, причем в обеих рукописях четкий принцип в использовании киновари отсутствует: иногда на одной странице встречаем несколько киноварных букв или слов, и в то же время нередко на нескольких страницах подряд вовсе нет киновари. Бумага обеих рукописей совершенно схожа: водяные знаки последних листов рукописи П. 1443 (лл. 824—826) и листов рукописи Б. 1799 (лл. 1, 2а, 2, 7, 8, 9, 13, 14, 18, 19, 20, 22, 24, 26, 28, 32, 34, 35, 36, 38, 40, 41, 42, 44, 45, 46, 50, 54, 55а, 56, 56а, 57, 60) совпадают — рука с отчетливо очерченными пальцами, над пальцами — корона.

В то время как рукопись П. 1443 отлично сохранилась, рукопись Б. 1799 — в плохом состоянии: края большинства листов оборваны, некоторые листы в середине рукописи отсутствуют, последние листы утрачены. Владелец рукописи варварским способом подклеивал листы грубой серой бумагой, под которой скрыты теперь окончания многих строк.

Палеографические наблюдения позволяют с достаточной точностью определить время написания этой рукописи. Водяные знаки, схожие с упомянутым («рука»), датируются Н. П. Лихачевым и Брикэ 1550—1560 годами; этими же годами датируется и водяной знак («ваза») листов рукописи П. 1443, предшествующих листам со знаком «рука» и написанных тем же почерком. Таким образом, вывод М. Н. Тихомирова, определившего время написания списка Б. 1799 серединой XVI в., подтверждается: рукопись написана в начале третьей четверти XVI в.

Пометка на последнем листе рукописи П. 1443, сделанная рукой описывавшего ее И. А. Бычкова («В сей рукописи восемьсот двадцать семь (827) листов. Библиотекарь И. Быч-

ков»), позволяет утверждать, что рукопись была разрознена прежде, чем попала в рукописный отдел Публичной библиотеки им. Салтыкова-Щедрина. В библиотеку поступила только первая часть рукописи, известная под шифром П. 1443.

Сличение рукописей Б. 1799 и М. 607 показывает, что последняя во многих местах существенно разнится от первой. Разночтения встречаются почти в каждой строке, искажены многие собственные имена. Например, вместо «Сидоров» написано «Суворов» (л. 10), фамилия Сабурова переделана в «Соборов» (л. 27), князь «Волотский» превращен в князя «Вологотского» (лл. 26, 29 об.), город «Мезенск» — в «Мещеск» (л. 12), «Мстиславль» — в «Милославль» (л. 44), «Солдого» — в «Суходол» (л. 45 об.), «Чешское королевство» — в «Отеческое королевство» (л. 10); вместо похода в «Угорьскую землю» читаем о походе в «Новгородскую землю» (л. 22) и т. д.

Неправильно переданы и даты, в частности, первая же дата (вместо 6995 года написан 6993 год). А при изложении событий начала 7002 г. в шести строках дважды искажены даты: вместо «10 ноября» написано «5 декабря» и вместо «16 ноября» — «6 ноября» (л. 16).

Переписчик рукописи М. 607 часто пропускал слова и отдельные фразы, например, при перечислении имен воевод или иерархов (так, например, пропущен участник «собора» 1549 г. кн. Булгаков). В рукопись М. 607 не попали известия о смерти Василия Шемячича (л. 39), воспоминания о нашествии на Москву Тохтамыша (л. 39 об.).

Многие слова или предложения заменялись другими, что иногда приводило к полной бессмыслице или придавало фразе даже противоположный смысл. Например, при описании гибели крымского хана Магмед-Гирея вместо «мести крестьянской», направленной против крымских татар, читаем о «милости христианской». Подобного рода пропуски слов и предложений и замены их другими особенно часто встречаются в той части рукописи, где описываются события первых лет правления Ивана Грозного. Так, например, очень неточно переданы такие важные известия, как сообщения о восстании в Гороховце в 1545 г., где, оказывается, был побит камнями не только воевода Воронцов, но и «его товарищи», о «соборе» весны 1549 г., о «покаянии» о местах (в ноябре 1549 г.).

Особенно важно отметить неправильную передачу известия о московском восстании в июне 1547 г. В рукописи М. 607 написано, что москвичи черные люди собрались «вечером» и убили главу правительства кн. Юрия Глинского (л. 398), тогда как в рукописи Б. 1799 читаем, что москвичи черные люди собрались «вечьем» (л. 52). Это указание на вече, столь редкое в летописях XVI в., существенным образом меняет наши представления о ходе и характере восстания, которое теперь, при сопоставлении этого указания с другими известиями, предстает перед нами как массовое народное возмущение, вспыхнувшее по инициативе самого народа, а не бояр, и антифеодальное по своей классовой направленности.

Сличение текстов рукописей Б. 1799 и М. 607 убеждает в том, что рукопись М. 607 крайне неисправно передает текст рукописи XVI в. (рукописи Б. 1799 или схожей с ней) и не может служить достоверным источником для требовательного исследователя. Поэтому опубликование текста подлинной рукописи XVI в., принадлежащей перу современника описываемых событий, представляет большой интерес. Публикация эта дает нашим исследователям доброкачественный исторический материал и вводит в научный оборот новые исторические сведения по истории Русского государства XV—XVI вв.

При печатании рукописи не подчеркиваются слова и отдельные буквы, переданные киноварью, поскольку последние написаны совершенно произвольно. В прямые скобки заключены слова или части слов, отсутствующие в рукописи (или заклеенные) и восстановленные по смыслу или по рукописи М. 607.

ПРОДОЛЖЕНИЕ ХРОНОГРАФА РЕДАКЦИИ 1512 г.

ЗА 1486—1550 гг.

(л. 1) [Лета] 699[5] месяца сентября в 21 день, в 7 час ночи, родился великому князю Ивану Васильевичу сын Семион. Тое же весны апреля в 11 день отпустил князь великий Иван Васильевичь всея Руси воевод своих х Казани; князя Данила Дмитриевича Холмского, да князя Александра Васильевича Оболенского, да князя Семена Романовича, да князя Семена Ивановича Ряполовского, в четверг великий; а царя Махметя-

Аминя Казаньского отпустил князь велики на другой неделе по велице дни, во вторник, апреля 24-го. А пришли воеводы с силами под город под Казань месяца мая во 18 день, в четверг, на пятой неделе по велице дни. И взяша город Казань июля в 9 день и царя Алегама Казаньского изымаша с материю и съ его царицею и с двема браты и с се(л. 1 об.)строю и съ его князми. Того же лета, июля 24, прииде вестъ великому князю, что город Казань взяли его воеводы, а пригонил с тою вестью князь Феодор Хрипун Рязполовьской. И князь велики Иван Васильевич царя Махметяминя из своее руки посадил на царство в Казани, а коромольных князей и уланов полоненых казаньских смертию казнил и иных коромолников; а царя Алегама князь великий с царицею послал в заточение на Вологду, а матеръ его и братию и сестру послал князь велики в заточение на Белоозеро в Карголом. Того же лета повелением великого князя Ивана Васильевича всея Руси основал полату велику Марко Фрязин на великого князя дворе, где терем стоял. Того же лета свершил Марко Фря(л. 2а)зин стрелницу на угле вниз по Москве, Беклемишевскую.

В лето 6996, месяца мая в 27 день, заложил Онтон Фрязин стрелницу вверх по Москве, где стояла Свибловская стрелница, а под нею вывел тайник. Того же лета, августа во 12 день, Павлин Фрязин Деббосит слил пушку велику. Того же месяца в 13 день, после обеда на 9-м часу дни, загореся церковь на посаде Благовещение на Болоте, и от того погоре от града и до Кулишки, мало не дошло до Всех Святых, да Покров в Садах, да по Неглинну, а церквей тогда згорело 42. Того же лета * прииде посол Николай от Римскаго цесаря Федрерика о любви и о дружбе. И князь велики, почтив его, и отпусти с любовию к его государю, да с ним же вмесьте отпустил своего посла Юрья Грека (л. 2а об.) Тарханиота к Федрерикю с любовию. Того же лета, маиа в 16 [день], преставися коломенский владыка Герасим в Пахнотьеве монастыри. Того же лета, месяца маиа в 28 день, среду в 11 час дни, преставися пресвященный митрополит Геронтий всея Руси и положен на Москве в соборной церкви Успения пречистыа, на северной стране. Тое же весны, июня [в] 11 день, посла князь велики рать свою на

* Отсюда идут события 6997 г. (см. ПСРЛ, т. XII, стр. 219).

Вятку, за их неисправление, князя Данила Васильевича Щеня да Григория Морозова и иных воевод со многими силами, и они шедше города Вятские поимаше, а вятчан к целованию приведоша, а вятчан больших людей и с женами и с детми с Вятки сведоша да и агарьских князей. И приведоша их к великому князю. И князь велики вятчан земских (л. 2) людей по городом розсадил: в Боровску, в Кременьску, в Дмитрове, а агарьских князей пожаловал, отпустил их в свою землю, а коромольников вятчан смертью казил. Того же лета, августа в 9 день, на память святого апостола Матфея, священна бысть церковь Благовещение пресвятыя богородица на великого князя дворе. Того же месяца в 20 день, на память святого пророка Самоила, священна бысть придел Василей Кесарейский у того же Благовещения.

Въ лето 6998, марта в 7 день, во 8-м часу ноши с субботы на неделю преставися благоверный и христоролюбивый князь велики Иван Ивановичь всея Руси и положен бысть на Москве во Архангеле, идеже прародители его лежат, а жил 32 лета и 20 ден^{*}. Того же лета, июля в 9 день, прииде из Рима посол велико(л. 2 об.)его князя Юрьи Грек Тарханиот, да с ним пришел посол Юрьи от короля Римского Максимьяна, Федрикова сына цесарева о любви и о дружбе. Того же лета, августа в 4 день, послал князь велики Иван Васильевичь в Волохи к Стефану воеводе Дмитреева сына Лихорева Ивана. Того же месяца в 5 день родися великому князю Ивану Васильевичю сын Андрей. Того же месяца в 9 день в четверг послал князь велики послов своих, Юрья Грека Тарханиота да дияка своего Василя Кулешина **, к Максимьяну, королю Римьскому, съ его послом съ Юрьем. Того же лета повелением великого князя Ивана Васильевича Петр архитектон Фрязин постави на Москве две стрелницы: едину у Боровских ворот, а другую над Костень(л. 3)тинооленскими вороты, да и ст[ену] совершив от Свибловские стрелницы до Боровитьских врат.

Въ лето 6999 повелением благоверного и христоролюбиваго великого князя Иоанна Васильевича всея Руси шедшимся в преименитый град Москву боголюбивым архиепископу и еписко-

* Переправлено; первоначально было 14.

** Окончание имени лешина надписано другими чернилами (лучше сохранившимся) вместо зачеркнутого шелева.

пом, благоверный же и христоролюбивый князь велики Иван Васильевич всея Руси возвещая им о избрании митрополит, и архиепископ Тихон * Ростовский и епископы Нифонт Суздальский, Семион Рязанский, Васиян Тверский, Филофей Пермский. А Новгородский архиепископ Генадий прислав свою грамоту к братии своей, архиепископу и епископом, глаголя: «благословен, господь его же восхощет и пречистая мати божия ** и великий чудотворцы, такоже и государь наш князь велики (л. 3 об.) Иван всея Руси и вы, братиа моя, православнии архиепископы и епископы, аз с вами, свсею братиею, о том божественном и великом деле во единой воли и хотении». И по благодати божии и по избранию святого духа и изволением благовернаго и христоролюбиваго великаго князя Ивана Васильевича и всех православных епископѣв избраша архимандрита Симоновского Изосиму, яко достойна суща и управляти богом порученное ему стадо. И возведен же на двор митрополичь месяца сентября в 12 день, а поставлен на митрополию всея Руси того же месяца в 26 день, в неделю. Того же месяца в 28 день прииде посол ис Чагадаи, от Иусей салтана, Уруса богатыря о дружбе и о любви. Тое же осе(л. 4)ни, октября в 17 день, по повелению благочестиваго великаго князя Ивана Василича государя всея Руси самодръжца соборовали на митрополици [дворе] господин пресвященный митрополит Изосима всея Руси и архиепископ Тихон Ростовский и епископы Нифонт Суздальский, Семион Рязанский, Васиян Тверский, Прохор Сарьский, Филофей Пермский, архимандриты и игумены и священницы и старцы и весь священный собор рускиа митрополия на развратников вере крестиянской, на новгородского протопопа Гаурила, и на Захария черныца, и на Денисья попа Архангилского, и на Максима попа Ивановского, и на Василя попа Покровьского, и на Макарья диякона Никольского, и на Васюка зятя Денисьева, и на Самуху дьяка Никольского и на их еди(л. 4 об.)номысленники, хотящих развратити чистую и непорочную православную веру еже во Христа бога нашего, в Троицы славимаго, и погубити христово стадо пра-

* *Вслед за этим тем же почерком, но более выцветшими чернилами, снова написано Тихон.*

** *Слова пречистая мати божия приписаны внизу листа.*

вославное христьянство, и не возмогоша, сами сотрясошась, и вся мудрость их поглощена бысть. Такоже и на иконах написаному образу по человечеству господа нашего Иисуса Христа сына божия не покланяхуся, ни пречистые образу, ни святым его угодником, но хуляще и ругающе и ся глаголаху: «то суть дела рук человеческих: уста имуть и не глаголют и прочее подобни им да будут вси творящеи и вси надеющеися на ня». И божественную службу неподобно совершали, ядше и пивше, и тело христово ни во что же вменяющего и яко прост хлеб, и кровь христову яко просто вино и воду; и иные ереси многи творяще противно правилом святых (л. 5) апостол и святых отец, их же не мощно писанию предати. И многих простых людей прельщаху своими ереси. И на соборе пред великим князем и пред митрополитом и пред епископы и пред всем священным собором тех своих ересей запрешася. Благоверный же и христоролюбивый и истинный православию поборник, якоже вторый благочестивый царь Костянтин, князь велики Иван Васильевич * всея Руси и со отцем своим святейшим митрополитом Исосимою и епископы и со всем священным собором Рускиа митрополия, обыскав их скверныа ереси архиепископим Геннадиевым поданным списком, и по московским свидетельством, тех еретиков новгородскаго протопопа Гаврила и Захарья че(л. 5 об.)рнъца и Денисья попа и съ их товарищи и единомысленники по правилом святых апостол и святых отец от святых соборных и апостольскихя церкви отлучиша и сану извергоша и проклятию предаша и въ заточение их розослаша, а чистую и непорочную православную веру подтвердиша и прославиша святую троицу во едином божестве неразделну и несозданну во трех составех, отца славяще, сына воспевающе и духу святому поклоняющеся, троицы во единицы и единицу въ троицы сердцем и устны исповедающе в веки. Аминь. Тое же осени, ноября въ 18 день, в четверг, поставлен Авраамий игумен Угрешский Коломне епископ пресвященным митрополитом Исосимою всея Руси. Тоже же земы, генваря в 1 день, при(л. 6)-иде изъ Волох Иван Митков сын Лихорева, да с ним прииде посол Стефанов Волоского Стецко. Того же месяца в 9 день, с недели на понедельник, во вторый час нощи явися на небеси

* В тексте буквы Ва написаны на полях справа возле строки тем же почерком и теми же чернилами.

звезда хвостата, з запада хвост ея на восток з две сажени. Тое же зимы, февраля в 15 день, приде посол от местера Симеон Варм. Того же лета Петр Фрязин да Марко заложиша две стрелницы: Никольскую да Фроловскую. Тое же весны, марта в 26 день, князь велики послал на Печеру немец Ивана да Виктора руды искати серебряные, а с ними послал Андрея Петрова да Василия Иванова сына Болтина. Тое же весны повелением великого князя архимандрит Спасский Афонасей заложил церковь камену на Новом Преоб(л. 6 об.)ражение господа нашего Иисуса Христа. Тое же весны, маиа в 23 день, в понедельник, згоре град Володимерь весь, и посады, и церковь Пречистые Рожество в монастыре внутри город[а] выгоре, и тело князя великого Александра Невского сгорело, а всех церквей во граде згорело 9, а на посаде 13, и много беды тогда градским людем и хрестияньству. Того же лета, июня, згоре град Углечь весь и на посаде погоре и за Волгою дворов болши пятисот згоре, а церквей згорело 15. Того же лета июля в 28 день, отпустил князь велики посла Стефанова Стецка, да с ним вместе послал князь велики своего посла к Стефану в Волохи Скурата Зиновиевича, а велел им итти на Литву. Того же лета совершили церковь и полату камену на Симановском дворе у Ни(л. 7)колских ворот В[ведение] пресвятыя богородица. Того [ж лета Марко] да Петр Антоний* арх[итектон Фря]зове свершиша большу[ю полату князя] великого каменую на площади. Того же лета, августа в 1 день, приидоша на Москву послы князя великого от короля Римского Максимвана Федрерикова сына Юрьи Грек Тарханиот да дьяк Василей Кушелев, и привезли от короля грамóту докончалную, с золотою печатию ему дали, да и к целованию короля привели на тех грамотах. Того же лета Петр Антоний Фрязин совершил стрелницу Фроловскую.

В лето 7000-ное, сентября в 20 день, князь велики Иван Васильевич поймал брата своего князя Андрея Васильевича на Москве и посадил его на Казенном дворе на Москве (л. 7 об.) [жé, а по де]тей по его послал на Углечь...** и князя Василия, князь Ивано[ва сына Юрье]вича, да с ним многих детей бояр-

* В тексте: Анаоний.

** Пропущено одно слово, не поддающееся восстановлению — край листа оборван.

ских и велел их поимати и посадити в Переславли. Они же сотвориша тако. Того же лета сентября, на Сергиеву память, князь велики Иван Васильевичь торг перевел от Троицы на городок в Радонежь. Того ж лета князь велики Иван Васильевичь послал Тверские земли писати по-московски в сохи, а писал Тверь князь Феодор Олабышь, а Старицу писал Борис Кутузов, а Зубцов писал да Опоки Дмитрей Пешков, а Клин писал Петр Лобан Заболотской, а Холм и Новой город — Андрей Карамышев, а Кашин писал Василей Карамышов. Тое же осени, октября во 8 день, приидоша на Мос(л. 8)кву Андрей Петр, Василей Иванов сын Болтина, что посылал князь велики с ними немец, Ивана да Виктора, на Печеру руды добывати серебряные. И оне, шед, нашли руду серебряную в великого князя отчине на реце на Цылме, не доходя Космы реки за полднища, а от Печеры реки за семь днищ, а места того, где нашли, на 5 верст, а от Москвы до тех мест пол-четверти тысящи верст, а нашли руду лет девятыдесять девятого августа во 8 день. Того же лета, ноября въ 13 день, священна бысть церковь Введение святых богородицы на Симановском дворе у Никольских ворот. Того же месяца ноября прииде ис Крыму князь Василей Ромодановской, да с ним прииде посол к великому князю от царя крымского Менгирея. Тое же осени, ноября во 18 день, приидо(л. 8 об.)ша к великому князю Ивану Васильевичу всея Руси от короля Римского Максимиана Фердирика сына цесаря, Юрьи Делатар. Тое же зимы, февраля, повелением великого князя Ивана Васильевича пресвященный митрополит Зосима и архиепископ Генадей Великого Новагорода и Пскова придали свои из митрополии из архиепископии из Новгородской церкви свои на Вологде, в городе и на посаде, епископу Пермскому Филофию в Пермскую епископию. Тое же зимы прииде посол к великому князю из Тверских земли от князя Александра именем Мурат. Того же месяца февраля прииде из Волох Скурат Зиновьевичь, да с ним прииде посол к великому князю Стефанов Волошьского воеводы Мушат. Тое же весны, марта, отпустил князь велики крымского посла, (л. 9) да с ним послал своего посла к царю Мингирею в Крым Лобана Кольчева. Тое же весны, апреля в 5 день, в четверг, вышел князь велики из своего двора из старого во князь Иванов двор Юрьевича в новой и с великою княгинею с Софиею и с детьми

своими и с невесткою, с великою княгинею Еленою, и со князем Дмитрием, со внуком, а старой свой двор велел розобрати. Того же месяца в 6 день отпустил князь велики посла Стефанова Мушата к его государю, в Волохи. Того же месяца отпустил князь велики Иван Василиевич посла Максимьянова короля Римского Юрья Делатеря в свою землю к его государю. Тое же весны, месяца мая во 8 день, послал князь велики послов своих, Юрья Грека Тарханиота, да Михаила Кляпика Яропкина, да Ивана Волка Ку(л. 9 об.)рицына к королю Римскому Максимьяну. Тое же весны послал князь велики дьяка своего Василья Кулешина рубити город Володимеря древяна по Васильеву окладу Мамырева. И срубиша его в два месяца. Тое же весны повелением великого князя Ивана Василиевича заложыша град на Немецком рубежи против Ругодива немецкого на реце Нерове, на Девичьи горе, на слуде, четвероуголен и нарече ему имя Иваньград. Тое же весны, мая в 17 день, Иван Спасителев Фрязин, каплан постриженный аугустинова закона белых чернцов, закона своего отрекся и чернечество оставил, женился, понял за себя Алексеевскую жену Серивана, и князь велики его пожалывал селом. Тое же весны, мая в 23 день, престав(л. 10)вися король Полский * Андрей Казимир, и сел на великом княжении Литовском сын его Александр, а на королевстве на Полском сел Албрехт, а сына его большого Владислава при его животе взяша его на Чешское королевство, а с Чехов на Угорьское королевство. Того же лета, месяца июля в 10 день, приходиша татарове Ординьские казаки, в головах приходил Темешем зовут, а с ним 200 и 20 казаков, во Алексин на волость на Вошан и, пограбив, поидоша назад. И приде погоня великого князя за ними, Феодор Колтовской да Горяин Сидоров и всех 60 человек да 4; и учинися им бой в поле, промежу Трудов и Быстрый Сосны; и убиша погони великого князя за ними 40 человек, а татар на том бою убиша 60 человек, а иные идучи татарове в Орду ранены, на (л. 10 об.) пути изомроша. Того же лета поставыша великому князю двор древян за Архангелом, на Ярославичьском месте. Того же лета от Фроловские стрелницы и до Николские заложыша подошву и стрелницу новую над Неглинною с тайником заложыша. Того же месяца

* В тексте: корь полотский.

августа посылал князь велики Иван Васильевич воеводу своего князя Феодора Телепня Оболенского с силою ратною на город Мченеск за их неправду. И град Мченеск взяша и землю повоеваша и воеводу их Бориса Семенова сына Александрова изымаша и иных многих и приведоша их на Москву. Того же лета приехаша к великому князю служити князи Воротынские, князь Семен Феодорович да братаничь его князь Иван Михайлович и с своими вотчинами. (л. 11) Того же лета, августа, посылал князь велики Воротынских князей, князя Дмитрея да князя Семена, на Литовскую землю, на град Масалеск. Они же, шедше, град взяша и сожгоша и землю повоеваша.

В лето 7001, 5 сентября, послал князь велики в Крым ко царю Менгирею крымскому посла своего Костянтина Заболотского, а в Волохи послал Ивана Андреевича Плещеева. Тое же осени, октября, прииде из Литвы посол к великому князю Ивану Васильевичу пан Станислав Глебов от князя Александра Литовского о порубежных делах. Тое же зимы, генваря в 11 день, прииде к великому князю служити ис Крыму царевич Абдылетиф Абреимов сын казаньского царя с послом великого князя с Лобаном Колычевым. Тое же зи(л. 11 об.)мы, генваря, епископ Сарский Прохор остави епископью и соиде с Крутицы к Богоявлению в монастырь. Тое же зимы, генваря, казил князь велики Иван Василиевич князя Ивана Лукомского да Мьяса Ляха, толмача латьского, сожыгоша их на Москве реке пониже мосту в клетке, да Олехна Селевиных торговою казнью, да Богдана, и Богдан умре от торговые казни, а Олехну головы ссекли, что они посылали з грамотами и с вестми человека своего Волинцова к князю Александру Литовскому. А князя Ивана Лукомского послал к великому князю служити король польский Казимир, а к целованию его привел на том, что ему великого князя убити или окормити зелием, да и зелие свое с ним послал, и то зелие у него выняли; да сказал (л. 12) князь Иван Лукомской на князя Феодора на Белского, что он хотел бежати от великого князя в Литву, и князь велики за то велел князя Феодора изымати, да послал его в заточение в Галичь. Тое же зимы князь велики Иван Василиевич посылал воевод своих, князя Михаила Ивановича Колышку да князя Александра Васильевича Оболенского и иных воевод, со многою силою на литовские грады: на Мезеческ, да на Серпеск и на Опа-

ков. Они же, шедше, грады взяша и села повоеваша, а Серпеск и Опаков сожгоша, а заставу великого князя Александрову литовьского, изымав, приведоша на Москву и земских больших людей, а черных людей и целованию приведоша за великого князя, и тако возвратишася. В то же (л. 12 об.) время посылал князь велики Иван Василиевич воевод своих по град Вязму ратию: князя Данила Шеня да князя Василия Ивановича с силою. Они же, шедше, Вязму град взяша и к целованию приведоша, а вяземских князей и панов приведоша на Москву, и князь велики их пожаловал их же отчиною Вязмою, и повеле им служити себе. Тое же весны, в вербную субботу, погоре град Кострома весь. Тое же весны, апреля в 16 день, на Радуницу, погоре град Москва нутр весь, развее остася двор великого князя новой за Архангелом а у Чюда в монастыри казна выгоре. Тое ж весны, мая в 3 день, прииде посол из Мазоветские земли от Кондрата, именем Иван. Тое же весны, мая в 4 день, поставлен Силуян старец (л. 13), бывший игумен Угрешский, на епископство Сарское и Подоньское, на Крутицу, преосвященным митрополитом Зосимою. Того же месяца мая послал князь велики в Винецею и в Медиалан Мануила Ангелглова грека, да Данила Мамырева. Того же месяца мая отпустил князь велики Иван Василиевич посла мазоветского в свою землю, да с ним отпустил к мазоветскому князю Кондрату посла своего Асанчука Заболотского да Третияка Васильева сына Долматова. Того же лета, июня, пришел посол из Немец к великому князю от датского короля Ивана о любви и о братстве. Того ж лета, июня, приидоша послы из Литвы от великого князя Александра: Андрей Олехнович да Войтко Янович Клочко (л. 13 об.). Того же лета повелением великого князя Ивана Василиевича град древян на Луках на Великих по старой основе. Того же лета повелением великого князя Ивана Василиевича церкви сносиша и дворы за Неглинною, и постави меру от стены до дворов 100 сажень да 10. Того же лета поставиша стену древяну от Николские стрелницы до тайника до Неглинны. Того же лета повелением великого князя копаша ров от Боровитские стрелницы и до Москвы до реки. Того же лета приходиша татарове ординьские изгоном на Резанские места и взяша 3 села и поидоша вскоре назад. Того же лета, июля в 16 день, во вторник, в 11 часу дня, зажже гром с молниею

верх маковицы болшия, тес (л. 14) под железом у соборные церкви Успения Пречистые на Москве, а внутри церкви мало попало на царских дверех, да половина опоны сгорела на амбоне, да два болванца деревяных розразило под амбоном, а верх вскоре угасиша, и божию милостию церкви не бысть пакости ничтоже. А и в той же день в Володимере Успение Пречистые церкви Благовещение бурей сломило. Того же лета, июля в 28 день, в неделю, в 7 часу дни, загореся церковь, от небеснаго огня, на Песку святой Никола, и в том часу вста буря велия зело и кину огонь на другую сторону Москвы реки и ко Всем Святым, оттоле за Неглинну к каменной церкви, к Егорию святому. И в том часу нечислено нача горети во мнозех местех, и выгоре посад за Неглинною, а от Духа святого по Черторию и по Борис и Глеба на Орбате (л. 14 об.) и до Петровской слободы, а за Москвою от Софии святой выгоре до Иакима и Анны, а из Заречья во граде загореся великого князя двор и великий княгини, и оттоле на Подоле житницы загорешася и двор новой великого князя за Архангелом выгоре, и у Пречистыя олтарь огоре под немецким железом и митрополич двор выгоре и во граде вси алачюги выгореша, понеже бо той не поспеша ставити хором после вешняго пожару, и церковь Ивана Предотею у Богородских ворот выгоре и западе, а в церкви поп згоре, а под церковью казна княгини великие Софьи выгоре, и Богородская стрелница выгоре и градная кровля обгоре и новая стена деревяная у Никольских ворот сгоре, и из города торг загореся и оттоле посады (л. 15) горе возле Москву по Зачатия на Востром конце и по Васильевской луг и по Все Святыя на Кулишке и оттоле по Ивана Богослова и по Старую Троицу, и Сретеньская улица вся выгоре и до Всполья и церковь каменная Сретение огоре. И много бо тогда людем скорби бысть, болши двоусот человек сгоре людей, а животов безчисленно выгоре у людей. А все то погоре единого полудни до нощи, а в летописце старые люди сказывают, как Москва стала, таков пожар на Москве не бывал. Тогда князь великий стоял у Николы у Подкопаева у Явузы во христьянских дворех. Того же лета, июня пришел посол Немецкие земли к великому князю от датского короля Иоана о любви и о братстве, и князь великий, почтив посла его, отпусти его в (л. 15 об.) свою землю, да с ним вместе послал князь великий своих послов к датскому ко-

ролю к Ивану с любовью же и с братством Дмитрея грека Ралева Палеолого да Дмитрея Зайцева. Того же лета, июля, приидоша на Москву послы великого князя от короля римского Максимьяна: Юрьи Грек Тарханиот, да Михайло Кляпик, да Иван Волк Курицын. Того же лета митрополит Зосима постави 3 келии камены с подклеты на своем дворе.

В лето 7002-ое погоре Рязань вся. Того же лета прииде из Волох Иоанн Андреевич Субота Плещеев, а из Крыму Костянтин Заболоцкой, а шли Подем и грабили их на Поле татарове. Тое же осени, ноября в 6 день, преставися князь Андрей Васильевич, а сидел (л. 16) в тюрьме на Москве, на Казенном дворе, два году и 47 дней. И положиша иво у Архангиле на Москве, у северских дверей. Того же лета, в 10 день ноября, в неделю, вшел князь велики в новой двор жити во граде на Москве, а стоял после пожару у Николы у Подкопаева на хрестьяньских дворех. Того же лета, в 16 день, отпустил князь велики крымского посла, да с ним вместе послал князь велики в Крым к царю Мингирею своего посла Костянтина Малечкина. Тое же зимы, генваря в 17 день, приидоша на Москву литовские послы к великому князю Ивану Василиевичю от великого князя Александра Литовскаго о миру и о сватовстве, пан Петр Янович, да пан Станислав Янович, да Воико Клочко, да Федко писарь. И князь велики (л. 16 об.) Иван Василиевич всея Руси взят мир вечной и докончание с зятем своим, с великим князем Александром Литовским, братство и любовь, да и дщерь свою княжну Елену обручал за великого князя Александра Литовского. Тое же весны, марта в 9 день, послал князь велики послов своих в Литву к зятю своему, великому князю Александру Литовскому, князя Василья Косово князь Иванова сына Юрьевича, да князя Семена Ивановича Ряполовьского, да дияка Феодора Курицына свершити сватовство миру и привесъти к целованию князя великого Александра Литовского на докончальных грамотах. Они же, шедше, сотвориша тако и оттоле возвратишася и приидоша на Москву мая в 25 день, в неделю. Тое же весны, мая 17-го, митрополит Зосима остави митрополию не по своей воли, и соиде с митрополией в келию на Симоново в монастырь. Того же лета, мая, преставися князь Борис Васильевич Волоцкой, и привезоша его на Москву и положиша в церкви архангила Михаила. Того же лета

отпустил князь велики Иван дщерь свою Елену за великого князя Литовьского за Александра Андреевича, а приходиша по нее князь Александр Лшаньской, да пан Ян Забережский, да Юрьи Зиновьевич, а своих послов князь велики послал и з женами: князя Семена Ивановича Ряполовьского, да Михайла Яковлича Русалку, да дьяка Василья Кулешина и иные многие дети боярьские двора великого князя, и проводивь ю, возвратися на Москву. Того же лета приидоша пос(л. 17 об.)лы великого князя на Москву, Мануило Ангелов Грек да Данило Мамырев, что посылал их князь велики в Венецею и в Вадислам. Того же лета приидоша послы* к великому князю на Москву из Немец, от датского короля Ивана, именем Давид.

В лето 7003-яго послал князь велики в Новгород Великий дияка Василья Жука да Данила Мамырева, а велел переимати в Нсвегороде гостей немецьких, колыванцев, за их неисправление, да и товар их переписать и запечатати. Того же лета князь велики велел дворы снести и церкви за Москвою против города. Того же лета заложил стену на Москве камени возле Неглинны не по старой основе. Того же лета послал князь велики послов своих в Литву (л. 18) о своих делех: Бориса Кутузова да дьяка Андрея Майка.

В лето 7004-го посылал князь великий воевод своих в болшем полку: князя Данила Василиевича Щеня да Якова Захарьича с тверьскою силою и с новгородскою, да с ними многих детей боярьских на свитские немцы под Выбор. Они же, шедше, начаша жещи и сечи и в полон вести, якоже есть обычай ратным, и сотвориша землю Немецкую пусту, а Выбора не взяша. Того же лета** приехаша на Москву от великие княгини Елены из Литвы осланы останочныя бояре: князь Василей Ромодановский, да Прокофей Скурат Зиновьев, да Дмитрий Пешков, да поп Фома Леготас и инии мнози, да с ними же приехал к великому князю служити боярин из Царяграда именем (л. 18 об.) Феодор Лыскаръ с сыном. Того же лета поставлен на митрополию Троецкой игумен Сергиева монастыря Симон.

О поезде великого князя в Новгород. Тое же осени, октября, во вторник поиде князь велики Иван Васильевичъ в отчину

* слы написано над строкой.

** На полях киноварью вынесено осени.

свою в Великий Новгород, а с ним сын его князь Юрьи, да внук его князь Дмитрей, а на Москве остави у великие княгини Софьи сына своего князя Василия с меншею братиею, а в Новгород прииде ноября в 17 день, во второник. Тое ж осени Крутицкий епископ Силуян остави епископию и прииде в монастырь на Угрешу. Тогда же бывший митрополит Зосима у Троицы в Сергиев монастыре причащался таин на орлецы, во всем святительском чину. Тое же (л. 19) осени послал князь велики воевод своих с Москвы на немцы под Выбор, Якова Захарьича, да князя Данила Александровича Пенка, князя Семена Романовича, да с ними иных воевод князей и детей боярьских многих да и поместных детей боярьских из Новагорода многих, да и псковичь всех на немцы под Выбор. А пошли со оспожина дни с Москвы, и падежь велик на них учинися людем, а землю вывоевали. Тое же зимы, генваря, из Новагорода послал князь велики Иван воевод своих; князя Василия Ивановича Косово да Ондreja Феодоровича Челяднина на немцы на свитские в Гамскую землю, зима была толды столь студена: плесни воду из судна вверх, ино на землю ледени падут. Тое же весны послал князь велики Иван князя Ивана да князя (л. 19 об.) Петра Ушатых на Каенскую землю, на десять рек. Тое же зимы приходил Мамук, князь Шибаньский, к Казани. Того же лета прибежал царь казаньский Магмед-Аминь, Абреимов сын, и с царицею на Москву к великому князю. Того ж лета пожаловал князь велики Иван * Васильевич, отпустил на Казань Абдеолетифа Абреимовича на братне место Магдеминево, а с ним послал посадити его на царство князя Семена Даниловича Холмскаго да князя Феодора Большого Ивановича Палецкого на рождество христово. Того ж лета пришли из Замория немцы и взяша Иваньгород, а наместник был князь Юрьи Бабич, тот из города уйде.

В лето 7005-го Стефан, воевода воложьский, побил короля польсково (л. 20) Голбрехта в своей земле, впусти его в крепости. Того же лета была великая княгиня Рязаньская на Москве у брата у своего у великого князя Ивана Васильевича. Тое же зимы отпустил ее ** князь велики на Рязань свадьбы

* В тексте Иван повторено дважды.

** ее вписано над строкой.

для, а дала дочь свою за князя Феодора за Бельсково за Ивановича. Того же лета, сентября в 13 день, послал князь велики Иван Васильевич всея Руси послов своих Михаила Андреевича Плещеева в Царьград, а князя Ивана Звенца в Крым к Миньгирею царю. И Михайло Андреевич пришел на Москву лета 7006-го февраля в 22 день; а князь Иван Звенец в Крыме измер, и привезли его на Москву и положен бысть у Пречистой на Голутвине месяца февраля (л. 20 об.) в 25 день.

В лето 7006-го, февраля в 4 день. На память преподобнаго отца нашего Сидора Пилусиотскаго, в неделю яже о мытаре и о фарисеи, в 4-м часу дни, поставил князь велики Иван Васильевич[ч] всея Руси внука своего князя Дмитрея Ивановича на великое княжение в соборной церкви Пречистые честнаго ея Успения пред святым собором при господине митрополите Симоне всея Руси и при архиепископе и епископех и при архимандритех и при игуменех: архиепископ Ростовский Тихон, Суздальский епископ Нифонт, Тверьский епископ Васьян, Рязаньский епископ Протасей, Коломенский епископ Авраамей, Сарьский епископ Еуфимей, архимандрит из Володимеря от Рожества Пречистые * Тихон, Спасский архимандрит Афона(л. 21)сей, игумен Троецкий Сергиева монастыря Серапион, а с ним были старцы: бывший архимандрит Спасский Елисей, да Сава старец, да Вениамин, да келарь Васиян, да Михайлова Чюда архимандрит Феогнаст, Андрониковской архимандрит Антоней, Кирилловской игумен Макарей. Того лета въсполелся князь велики Иван Василиевич на свою великую княгиню Софью, да и на сына своего князя Василия, да и жалобу сотвори перед митрополитом Симоном, и пред архиепископы и епископы и предо всем священным собором, да в той же опале казнил князь велики Володимера Елизаровича с товарищи. А бояр у великого князя: князь Иван Юрьевич Москву держал, да сын его князь Василей, да Яков Захарь(л. 21 об.)ичь, да князь Семен Рязанской да князь Данило Пенков, да князь Александр Оболенский, да князь Семен Романович да князь Петр Нагой, да Юрьи Захарьичь, да Андрей Феодорович на Новгороде, да Семен Брюхо, да Иван Чебот, да Тимофей Юрло, да Петр Плещеев, да Григорей Мамонов, да Лобан Колычев, Лобан Забо-

* Слово Пречистые написано на полях; сначала было написано слово Христова, позже перечеркнутое.

лоцкой, Григорей Федов, Дмитрий Володимеров, князь Борис Туреня, Иван Шадра; а дьяков великаго князя: Иван Кобан, Волк Курицын, Феодор Курицын, Василей Кулешин, Александр Безобразов, Василей Жук, Никифор Кобелев, Василей Бобр, Андрей Майко, Алексей Щекин, Данило Мамырев, Василей Дыдылда, Иван Волынцов, (л. 22) Суморок Вокшорин. Тое же зимы, февраля посадил князь велики Иван на великое княжение на Владимирское и на Московское внука своего князя Дмитрея Ивановича. Велел князь велики поимати бояр своих: князя Ивана Юрьевича з детми, да зятя его князя Семена Рязполовского велел казнити, головы ссечи, а князя Ивана да сына его князя Василя в черньцы отпустил.

В лето 7007-го генваря. Тое же зимы князь велики Иван пожаловал сына своего князя Василя, а нарекл его великим князем, а дал ему Новгород Великий и Псков. Того же лета послал князь велики Иван воевод: князя Семена Курбского, да Петра Ушатого, да Василя Бражника на Угорскую землю.

В лето 7008-го, марта, прииде (л. 22 об.) весть к великому князю Ивану, что Урак привел на Казань Авалака царевича; и князь велики послал к царю Абдылетифу на помощь воевод своих князя Феодора Ивановича Бельсково и иных своих многих воевод. Того же лета приходиша татарове ординьские под Козелеск, и князь Иван Воротыньской, да и Одоевские князи, да Василей Петров сын Плещеев с братом, догонив их в Поле, да полон весь возвратили, а их побиша, а иных, переимав, к великому князю прислали на Москву. Того же лета, февраля, дал князь велики Иван дочь свою Феодосию за князя Василя за Холмского. Тое же весны, мая, преставися князь велики Иван Васильевич Рязаньской. Того же лета брань бысть великому (л. 23) князю Ивану с великим князем Александром Литовским, что нудил великого князя дочерь, а свою великую княгиню Елену от греческаго закона к рымскому закону, да и всех князей русских, которые служили в Литве. Того же лета за ту нужу отъехал к великому князю Ивану служити князь Семен Иванович Бельской и с вотчиною. Того же лета прислаша к великому князю бити челом князь Семен Иванович Можайской за князь Василей Иванович Шемячич, что на них пришла великая нужда о греческом законе; и князь велики бы их взял к себе и с вотчинами служити. И князь велики их пожаловал:

в службу и с вотчинами принял, а против их послал воевод своих Якова Захарьича и иных своих воевод; и Яков (л. 23 об.) шед в Литовскую землю, Брянск взял, а оттоле пошел ко князем, да со князьми сшедшися, и Путивль взяша. Того же лета послал князь велики боярина и воеводу Юрья Захарьича и иных воевод к Дорогобужу, и они, шед, Дорогобужь взяли. И князь велики Александр Литовской послал на великого князя воевод, на Юрья Захарьича, воевод своих князя Костянтина Острожьского и иных своих воевод. И князь велики Иван, услышав то, послал к Юрью на помощь боярина своего и воеводу князя Данила Васильевича Щеня и иных своих воевод с тверскою силою. И снидошася воеводы великого князя с литовскими воеводами на речке на Ведроше на Миткове поле. И бысть имь бой месяца июля в 14 день, на (л. 24) память святого апостола Акилы. И помо[же] бог великого князя воеводам: литовских воевод и людей многих побили, а князя Костянтина Острожьского и иных воевод поймали и к великому князю прислали.

В лето 7009-го преставися дщерь великого князя Феодосия, князь Васильева княгини Холмского.

В лето 7010-го послал князь велики слуг своих князя Семена Ивановича Можайского да князя Василия Ивановича Шемяича, да с ними боярина и воеводу своего князя Александра Володимировича Ростовского и иных своих воевод Литовские земли воевати. И прииде ко граду ко Мстиславлю, и встрече их из града князь Михайло Ижеславской и иные литовские воеводы. И бысть им бой под Мстиславлем, (л. 24 об.) и одолеша князи и воеводы великого князя литовских воевод и семь тысящ литовских людей убиша, а иных изымаша, а князь Михайло Ижеславской в город едва утече. Тое же осени послал князь велики воевод своих князя Данила Александровича Пенка, да изо Пскова велел итти воеводе своему и наместнику Ивану Горбатому со псковичи на Немцы. И немцы, собрався со многою силою, и встретиша великого князя воевод на реце на Серице безвестно; и великого князя воеводы не успели вооружатися и многие люди травилися с ними без доспехов, да и отидоша прочь. И прииде на помощь ко князю Данилу к Пенку от великого князя воеводы: князь Данило Васильевич Щеня да князь Алексан(л. 25)др Васильевич Оболенской, и два князя Данила, совокупяся, пошли на Немецкую землю,

И немцы против их не сташа, сели по городом, а великого князя воеводы Немецкую землю плениша и полону безчислено выведша. И приидоша на великого князя воевод немцы под Гермою городом ночи, безвестно. И бысть им бой, и великого князя всеводы многих немец побиша, а на том бою одного князя Александра Васильевича Оболенского, и воеводы выидоша на Иваньгород. Тое же зимы послал князь велики Иван князя Василия Ноздроватова да дияка Ивана Телешова, а велел поимати царя казаньского Абделитифа, Абреимова сына, за его неправду. И они, шед в Казань, царя поимаша и к Москве приведоша. И князь велики послал его в заточение на Белоозе(л. 25 об.)-ро, а на Казань князь велики пожаловал отпустил старого царя казаньского Махмед-Аминя, Абреимова сына. Тое ж зимы, марта, приходиша немцы к Иванюгороду, и бысть им бой над Иванемгородом, и на том бою убьен бысть Лобан Колычев. Тое же весны, апреля, князь велики положил опалу свою на внука, на великого князя Дмитрея Ивановича, и на мать его, и посадил их за приставы. Того же лета, априля, князь велики Иван пожаловал сына своего князя Василия, посадил его на великом княжении на Владимирском и на Московском. Того же лета Крымски царь Минлигирей побил Шахмата царя Большие Орды и Орду взял. Того же лета, июня, отпустил князь велики (л. 26) ратию к Смоленску сына своего князя Дмитрея Литовские земли воевати. Того же лета приходиша немцы ко Пскову, и бысть им бой тогда на Смолене.

В лето 7011 преставися благоверная и великая княгини София, великого князя Ивана Василиевича всея Руси. Того же лета соборовал Симон митрополит со архиепископы, что отставления от попов не имати, ни вдовцем попом, ни дьяконом не служить, а на том запись написали и руки свои приклали.

В лето 7012 священна бысть церковь святого архистратига Михаила и честнаго его чудеси. Того же лета, ноября, преставися княгини Ульяна, князь Борисова Василиевича Волотского, и тогда князь Феодор Борисовичь после ея женился, (л. 20 об.) а брат его меньшей князь Иван Борисовичь разболелся на свадьбе его да и преставился. Того же месяца князь велики Иван и с сыном своим с великим князем с Василием выехал с Москвы, был у Троицы в Сергиеве монастыре, а оттоле в Переславле и в Ростове да и в Ярославле. Того же лета сведен бысть со

архиепископы с Новгородские Генадей и приведен бысть на Москву, и князь велики велел ему жити у Михайлова Чюда.

В лета 7013 князь велики Иван со отцом своим с Симоном с митрополитом и с епископы обыскаша еретиков Волка Курицына и его товарищов, и повеле их сжечи. Того же лета безбожный царь Магмед-Аминь, преступивше ротные грамоты, в Казани посла великого (л. 27) князя Михайла Кляпика поймал, а людей торговых переграбил, а иных иссече. Тое же зимы, генваря, преставися великая княгини Ивана Ивановича Елена Волошенка.

В лето 7014 князь велики Иван женил сына своего великаго князя Василя, а взяли за него * дочь Юрья Костянтиновича Сабурова Соломонию. Того же месяца сентября приходил царь Магмед-Аминь казаньской под Нижней Новъгород, а стоял под городом два дни, а городу не успе ничьтоже, а на третей день и прочь пошел. Тое же осени, октября в 27 день, преставися благоверный великий князь Иван Василовичь всея Руси, и всех лет поживе 66 и 9 месяц; а сынове его: князь велики Иван от тверянки, а от Софии князь велики (л. 27 об.) Василей, еже и сиде по нем на великом княжении, князь Юрьи, князь Дмитрей, князь Семен, князь Андрей. Тое же осени крещен бысть Петр царевичь, Абреимов сын, царя казаньского, и дал за него князь велики сестру свою великую княжну Евдокию. Того же лета, мая, послал князь велики под Казань брата своего князя Дмитрея Ивановича и воевод своих на казаньского царя Магмед-Аминя, Абреимова сына. Того лета, августа, преставися зять великого князя, князь велики литовский Александр Андреевичь, и сиде по нем на великом княжение на Литовском брат его Жигимонт.

В лето 7015 священна бысть церковь во граде на Москве Николае Чюдотворец Гостунский.

В лето 7016 послал (л. 28) князь велики воевод своих князя Данил[а Васи]лиевича Щеня да Якова Захарьича и иных своих воевод, ко Мстиславу Литовские земли воевати. Тое же зимы отъехал от короля к великому князю служити князь Михайло Глинской; и князь велики его пожаловал, принял и съ его братиею. Тое же весны, априля, отпустил князь велики вое-

* Далее киноварью зачеркнуто дого

вод своих, Якова Захарьича и иных своих воевод, Литовские земли воевати. Тое же весны, мая в 7 день, вшол князь велики Василей в новой двор кирпичной жити. Тое же весны повеле князь велики подписати Благовещение на своем дворе. Того же лета была засуха в Великом Новгороде, половина города, торговая сторона, выгорела, а людей сгорело 2700 человек.

В лето 7017 сентя(л. 28 об.)бря приидоша к великому князю послы: пан Станислав Глебовичь, да Ивашко Сопега, да Войтех Нарутов, да писар Ивашко Богданов, о миру от короля Жидимонту королю о миру и о докончание боярина своего ные грамоты. Тое же осени, ноября, священна церковь в городе на площади Михайло Архангел. Того же месяца ноября поимал князь велики князя Василия Холмского, в тюрьме и преставися. Того же месяца ноября послал князь великий в Литву Жидимонту королю о миру и о докончание боярина своего Григорья Феодоровича, да конюшего своего Ивана Андреевича Челяднина, да соколничего Михайла Кляпика Яропченка, да дьяка Губу Моклокова. Тое же зимы, февраля, князь велики Дмитрей Ивановичь внук... *.

(л. 29) [В лето 7020 приходили крымские царевичи Ахмат-Кирей да Бурнаш на великого кня]зя украйны, на Одоевские места и на Воротынские. Того же лета, июля, Махмут царевичь крымской пошел бы на Рязань... **, что воеводы стоят великого князя на Осетре, и возвратися, а воеводы великого князя ходили за ним до Сернавы.

В лето 7021-го Бурнаш царевичь приходил на Рязань и острог взял, а граду не успе ничтоже и отиде. Тое же осени прииде весть к великому князю, что король приводил на великого князя украины крымских царевичев, и князь велики послал к нему за то с розметными грамотами, а сам поиде к Смоленску *** ратью и много зла учинивше [гра]ду **** Смоленску и землю Литовскую пленив *** возвратися. Тое же зимы [фе]враля, преставися великая княжна Елена, Петрова жена,

* Недостает одного листа, текст которого можно приблизительно восстановить по рукописи М. 607 (см. ПСРЛ, т. XXII, стр. 516—517).

** Пропущено слово (то же и в рукописи М. 607).

*** Окончание слова оленску приписано на подклеенном листе бумаги почерком XVIII—XIX вв.

**** Так же приписано ше городу

***** Так же приписано пленив

царевичева. Тое же (л. 29 об.) весны, маия, преставися князь Феодор Борисовичь Волотской. Того же лета, июня, поиде князь велики Василей Ивановичь всея Руси вдругие с Москвы к Смоленску. И пришед в Боровеск, и стоя в Боровску, а из Боровска поиде к Смоленьску.

В лето 7022 пришед князь велики к Смоленску, и город обступиша, а землю Литовскую пусту учиниша, и возвратися назад к Москве. Того же лета прииде на Москву от цесаря Максимьяна посол, именован Юрьи Снитценпомер по любви, и князь велики взя с цесарем братство и любовь и dokonчание. Тое же весны, маия, прииде на Москву от турецкого салтана Салимшах-Хандикеря из Царяграда посол, именован Камал. Того же лета, июня, поиде князь велики втретьи с Москвы ратью к Смоленьску, а с ним братия его кня(л. 30)зь Юрьи да князь Семен, и город Смоленескь взяли месяца августа в 1 день; и посади в нем намесника своего князя Василя Василича Шуйского. Тогда же князь велики послал князя Михайла Глинского на Дрютские поля и иных своих воевод беречи от своего недруга вотчины своее Смоленска и иных мест. И князь Михайло Глинской тогда изменил, ссылаеса с королем, и воеводы великого князя, князя Михайла поймав, послали к великому князю. А королевь воеводы* тогда пришли на великого князя** [во]евод безвестно, и бысть им бой п[од] Оршею, и много с обеих стран людей паде [по] грехам.

Тогда Литовские земли [люди] на том бою взяли князя [Миха]йла да князя Дмитрея Ивановича Булгаковых и Ивана Андреевича, к[ня]зя Ивана Дмитриевича Пронского и иных (л. 30 об.) воевод. Тое же зимы поставлен бысть Иосиф, архимандрит Чюдовский, на епископию в Смоленеск. Тое же зимы отпустил князь велики турецкого посла Комала, а с ним вместе к салтану послал князь велики посолством Василя Андреевича Коробова. Тое же зимы отпустил князь велики цесарева посла Якова Догторова, а с ним вместе послал к цесарю посолством Алексея Григорьева сына Заболотского. Тое же весны Минлигирея царя Крымского в животе не стало, а по нем седе на царство Маахмед-Кирей салтан.

* оеводы приписано на полях, на приклеенном лоскуте бумаги почерком XVIII—XIX вв.

** Так же приписано язя

В лето 7025-го прииде посол [от] цесаря, именем Жидимонт. Того же лета приходили татарове крымские на Тулу, и на Безпуту и тогда их многих побили по ле(л. 31)сам и по крепостем.

В лето 7026 король польский* Жидимонт послал к великому князю послов своих Яна Щита да писаря Богуша, а сам король в ту пору** пошел к Полотску со всем нарядом. Да ис Полотска отпустил воевод своих к городу к Опочке, князя Костянтина Острожского и иных многих воевод. Тогда из города из Опочки наместник Василей Михайлович Салтыков под городом многих людей побиша. А от великого князя перед большими воеводами шли вперед к Опочке воеводы: князь Феодор Лопата да Ив[а]н Васильевич Лятской, и, пришед к [О]почке, в дву местех, многих литовских людей побили, и князь Кост[я]нтин Острожской побежа вско[ре] от города от Опочки посрамлен. (л. 31 об.) Тое же осени, ноября, приходили татарове крымские на Путивльские места, и князь Василей Шемячич ходил за ними до Сулы, да многих татар побил, а иных многих, поймав, прислал к великому князю. Того же лета, июня в 26 день, преставися брат великого князя князь Семен Ивановичь.

В лето 7027-го повеле князь велики розобрати внутри городе церковь старую Вознесение, а новую заложил. Того же лета священна бысть церковь кирпичная Леонтей Ростовский чудотворец за Неглинною. Того же лета священна бысть церковь Введение святыя богородицы на Встретенской улице. Того же лета Олексей чудотворец многих людей простил, различными недуги одержимых. Того же лета Магмед-Аминя царя казань(л. 32)-ского в животе не стало. Тое же в[есны] жил князь велики в Острове от месяца мая до Петрова заговения, а приехав на Москву, летовал в Воронцове. Того же лета посылал князь велики Литовские земли воевати воевод своих князя Василя Васильевича Ш[у]йского да князя Михаила Васильевича Горбатого и иных своих воевод; он[и] же ходили до самыя Вилны.

В лет[о] 7028 князь велики Василей Ивановичь всея Руси со отцем своим Варл[а]мом, митрополитом всея Руси, отпустиша и проводиша святыя ико[ны], иже принесени быша от Владимира [гра]да на Москву, многими леты обет[ша]вша на обновле-

* В тексте: полотский

** Слова в ту пору написаны снова и зачеркнуты киноварью.

ние. Того же лета совершиша на Туле город камен. Тое же зимы митрополит Варлам [по]стави Иону, Симановского архима[н](л. 32 об.)дрита на Ростовскую епископию на Вологду.

В лето 7029, февраля в 14 день, преставися князь Дмитрей Иванович, брат великого князя. Тое же весны казанцы сеит и уланы и князи и мурзы и вся земля великому князю свою правду изменили, взяли к себе на Казань царем ис Крыму царевича Сап-Гирея, Минлигиреева сына, а что посажен был от великого князя на Казани Шигалей царь, и они того царя и с царицею ис Казани выслали, а великого князя гостей переграбили. И Шигалей царь и с царицею приехал на Москву к великому князю. Того же лета, июля, безбожный крымский царь Магмед-Гирей, Менлигиреев сын, забыв своя клятвы правду, с своею братиею и с своими детми и со всею Ордою з Заволскою и с Нагаи, и да с ними же (л. 33) был от короля от литовского Даш[к]ов сын Осташь сын вскоре прииде б[езв]естно на великого князя отчину на Р[язан]ские места и на Коломенские и Рязань город, проиде вборзе, и Оку реку перелезли, и Коломенские места воевали и плену не мало собрали. Князь же великий с своею братиею, со князем Юрьем и со князем Андреем, выиде из Москвы на Волок и уча сбиратися на безбожных. Безбожный ж[e] царь, услышав собрание великого князя, что неизложно хочет князь в[e]лики итти на них, и царь Магмед-[Ги]рей вскоре возвратися, а Колом[не] городу и Резани ничтоже не успе. Того же лета казанский царь Саип-[Ги]рей и со всеми казанскими людьми [при]ходил на Муромские места и на [Ме]щерские. Того же лета, мая [в 26] (л. 33 об.) день, на память святого апостола Карпа, в князь Юрьеве Ивановича отчине Кашина, в Колязине монастыре, делали церковь камену, Живоначалную Троицу, и обретени быша мощи Макария чудотворца, начальника месту тому целы и неврежены ничем, и ризы его не истлеша.

В лета 7030, мая, князь велики Василей Ивановичь всея Руси, а с ним братия его, князь Юрьи, князь Андрей, выиде из Москвы на Коломну со многим воинством; и, пришед на Коломну, князя Юрья послал в Серпухов, а сам стоял на Коломне, а по Оке на обеих сторонах устави великое воинство; и стоял на Коломне до Рожества пречистые. Того же лета Варлам митрополит остави святительство, декабря (л. 34) во 18 день.

Тое же зимы пост[ав]лен на митрополию Данило игумен Иосифова монастыря февраля в 26 день. Тое же зимы, марта в 23 день, Данило митрополит поставил Иону епископом на Рязань. Того же лета поставил Акакия епископом во Тверь.

В лето 7031 июня, священна бысть церковь Живоначальная Троица, на память святых апостол Силы и Солюяна в Колязинне монастыре, по благословению епископа Тверьского Акакия. Того же лета, октября в 9 день, на память святого а[постола] Иякова Алфеева, пренесен бы[сть] преподобный отец наш Макарей чудо[тво]рец, игумен Колязина монаст[ыря], и положен бысть в новую гробницу к[аме]ну.

В лето 7032, сентября, п[риидо]ша из Литвы от Жигимонта кор[оля] послы и взяша с великим князем [пере]ми(л. 34 об.)-рье на пять лет. А князь велики послал в Литву о том посолством и перемирие с королем взяти околничего Василия Григорьевича Морозова, да Ондreja Никитина сына Бутурлина, да дьяков Ивана Иванова сына Телешова да Третьяка Михайлова сына Ракова. Того же лета безбожный Магмед-Гирей, царь крымской, возгордеса яростию, на свою погибель, подвижеса ис Перекопи своею братиею и с своими детми и с Нагаи на Азторхань. И приидоша, Азторхань одоле, и возгордеса зело. И согласившеса азторханцы с Нагаи, и убиша Магмед-Гирея царя и его сына и многих крымских князей, понеже бо вскоре возврати господь месть кристьянскую на главу их. Тое же зимы Шемячичь князь Василей Ивановичь по(л. 35)иман с женою и с детми. Тое же весны Сапгирей казанской царь многа зла в Казани учиниша, на христьян[ст]во наведе и кровь их пролия, им же, от безбожных пострадавших, вечная память. Слышав же то князь в[ели]ки Василей Ивановичь всея Руси, и с[жа]лися о том и поиде с своею брат[иею], со князем Юрьем и со князем Андр[еем], на казанского царя и достизает Новагорода Нижнего, а из Новагорода послал князь велики Казаньск[ие зем]ли воевати в судех по Волзе Шигалея царя, а с ним бояр и воевод, к[нязя] Василия Василиевича Шуйского [да Ан]др[еем] Василиевича Сабурова [и иных] воевод, а в конной рати боярина и [во]еводу князя Бориса Ивановича Горб[ато]го и иных воевод, а велел князь в[ели]ки воеводам своим на устье Суры [у] (л. 35 об.) [Волг]и на берегу, на Казанской стороне, поставити город древян. И воеводы

город на усть Суры поставили, нарече ему имя Васильгород, а Казаньские земли много плениша и до Цывили и возвратишася здравы и много полону приведоша. А в городе на Суре остались воеводы князь Александр Иванович Стригин, да Василей Салтыков, да Михайло Бокеев, а с ними многие люди. И лета 32-го, сентября в 15 день, князь великий с братьею своею из Новагорода возвратися на Москву.

В лето 7033 послал князь великий к Казани Шигалея царя на казаньского Сапгирея в судех, да воеводу своего князя Ивана Феодоровича [Б]ельского и иных своих воевод со многими силами; а в конной рати послал боярина и воеводу своего Ива(л. 36)на Василиевича Хаба[рова и иных своих] воевод со многими же [людми. Уведав] же злочестивый царь С[апгирей казань]ской, с срамом побеж[е ис Казани. Казан]цы взяша царем в Ка[зань Сафакирея], крымского же царевича и царь Ш[игалей] и воеводы великого князя судовы[е при]шод к Казани и сташа на берегу у [Вол]ги, выше Казани, на Казаньской [сторо]не. А про конных воевод свед[оша] казанцы, что идут к Казани, [и собра]вшися князи и мурзы и вся земля [Казань]ская и встретиша великого [князя] воевод за 20 верст от Казани от [горо]да, на сей стороне Свяги, на О[тяко]ве поле, месяца июля в 28 день. [И бысть им] бой, и поможе бог великого кня[зю] воево[дам], и на том бою многих кня[зей и му]рз и татар и черемису и чуваш[у изби]ша, а иных князей и мурз многи[х по](л. 36 об.)имаша. И снидошася конная рать с судовою и начаша ко граду к Казани приступати и многих татар под градом побиша. И казанцы, видя свое изнеможение, и добиша челом великого князя воеводам, да шертъ дали на всей воли государя великого князя. Тое же осени приидоша послы ис Казани Аппак улан и Бахтыкилдей князь и прочии, и биша челом великому князю от всей земли Казанской за свою вину и о царе Сафакирее. И государь их пожаловал, по их челобитию, велел у них быти на Казани царю Сафакирею, а в Казань послал князь великий посла сво[его] князя Василия Даниловича Пень[ко]ва, а велел привести к шерти все[х Ка]занцов во свою волю, а торг князь великий ис Казани вывел, а учинил торг и кабаки в Нижнем Нове... *.

* Недостает двух листов; текст может быть восстановлен по рукописи М. 607 (см. ПСРЛ, т. XXII, стр. 520—521).

[...взяше с великим князем королю перемир[ья на] шесть лет. (л. 37) Тое же осе[ни отпу]стил князь велики из Можайс[ка литов]ских послов х королю, так[оже и це]сарских послов; папина пос[ла поч]тив отпустил из Можайска [в Рим]. Тое же зимы князь велики в Лит[ву х ко]ролю Жигимонту послов с[воих] околничего Ивана Васильевича Лятско[го] да дьяка своего Елизара И[ванова] сына Цыплятева, а к цысарю [римско]му королю и к брату его к Ф[ердина]нду послал князь велики своих [послов]: Василия Ляпуна Борисова с[ына Оси]нина да Ондreja Никифорова, [сына] Волсатово, да с ним[и тол]мача Власа Игнатова, а к па[пе послал] князь велики Еремея Трусова [да Ше]рапа Лодыгина. Тое же зим[ы князь] велики ездил к Пречистой на [Тихви](л. 37 об)ну молитися. Тое же зимы, февраля, пожаловал князь велики из опалы князя Михаила Лвовича Глинского и казну его отдал ему, а в отчину дал ему Стародуб Ряполов и с селы и велел ему женитися у боярина своего, у князя Ивана Немого Васильевича Оболенского. Того же лета повелением благоверного и великого князя Василия Ивановича всея Руси поставлена церковь камена с приделы Преображения господа бога спаса на[ш]его Иисуса Христа на дворце, да у Фроловских во[рот] в городе церковь каме[на] великого мученика Георгия, да церковь камена же святых мученик Бо[риса] и Глеба на Орбате за Неглин[ною].

В лето 1036 сентября [при]ходил к берегу Ислам царевич [кры]мской, а с ним было людей (л. 38) 40 000, а хотел лести за реку. И ве[лико]го князя воеводы, князь Феодор [Миха]йлович Мстиславской, да [князь Ва]силей Семеновичь Одоевской, [да бо]ярин князь Иван Щетина Ива[новичь] Оболенской, да князь Феодо[р Васи]лиевич Оболенской Лопат[а и иные] многие воеводы с ними об ре[ку би]лися и людей многих в реце [поби]ли. И Ислам царевичь со всеми с[воим]и людми пошел от берега прочь [с великим] срамом. И воеводы, князь Фео[дор, Ми]хайлович и князь Василей Сем[енович] с товарищи, посылали за ним з[а реку] многих людей. И переледши за рек[у, у Исл]ама многих людей побии, и [Ангилча] мурзу взяли и к великому кн[язю при]вели. Того же месяца, сентяб[ря в 22] день, пал снег дву пядей [и лежал] полтора месяца да потаял. [Того] (л. 38 об.) же лета заложил князь велики на [О]сетре город камен, а в нем церко[вь к]амену Николу чудотворца Зараж[ск]ого.

В лета 7038, апреля, посылал князь велики под Казань ратью воевод своих: в судовой князя Ивана Феодоровича Бельского и иных многих воевод со многими людми, а в конной посылал воевод своих князя Михаила Львовича Глиньского и иных многих воевод со многими людми. И пришед под [К]азань, великого князя воеводы острог взяли и многих людей казанцов в остроге побили; и царь казаньской Сафа-Кирей и с царицами из города [выбе]жал вон. И казаньские князи [Бул]ат князь и иные князи, и вся земля [ка]занская великого князя воево[дам] добили челом и шерть дали [на в]сей воли великого князя, а уби(л. 39)ли тогды под Казанию князя И[вана Иоси]фовича Дорогобужского да [воеводу] князя Феодора Василиевича Лопату Оболенского. Того же лета, июня в 11 день князь велики Василей Иванович дал за князя Феодора Михайлович[а] Мстиславского князь Петрову царев[и]чеву дщерь княжну Анастасию. Тог[о] же лета, августа, преставися князь Ва[си]лей Шемячичь в тюрьме на Москв[е]. То[го] же лета, августа в 25 день, род[ися] великому князю Василию от велик[ие] княгини Елены сын, князь велики [Иван], на Усекновение Иоана Предтечи, [а крес]тил его у Троицы в Сергиеве ма[насты]ре игумен Сергиева монаст[ыря] Иасаф Скрипицын да старец [Дани]ло ис Переславля. Того же лета, июня, после велика дни, (л. 39 об.) в десятую п[ятни]цу, на Успенском враге, [на Лито]вском дворе, делали черные люди зелие, и загореся от зелия в полате, и полату розорвало, и людей много сгорело, а храмина ни одна ни сгорела.

В лето 7039 явися на небеси на западе, в ноци, знамение: звезда хвостата копейным образом. Се же знамение злое бысть, на проявление межусобных рати и гладу и нахождение иноплеменник [и] латыни на Русскую землю. Таково же было знамение при великом князе Дмитрие Ивановиче Донском за три лета до нахождение безбожнаго Такта[м]ыша на царствующий град Москву. И Мо[ск]ву тогда взяша лестью и святых цер[кв]и пограбиша, а христиан много [иссе]коша.

В лето 7040, июня, [били] челом великому князю Василию [Ива]новичу всея Руси казанцы: сеит, [и кня]зи и мурзы и вся Казанская земля, (л. 40) чтобы их пожаловал, дал [им царя] на Казань. И князь велики послал к [ним] на Казань Еналея царевича городец[кого], а с ним послал околничего своего [Яко]ва Григорьевича Морозова да дьяк[а] Офонасья Курицына. И Яков,

и Офонасей Еналея на Казань посадили, и сами к великому князю приехали [по] здорову.

В лета 7041, октя[бря] на память святых мученик Зиновия и [Зино]вии, родися великому князю дру[гой] сын, князь Юрьи. Того же лета...* 2 день, по велению благовер[ного] великого князя Василия, жен[ился кня]зь Андрей Ивановичь Стариц[кой], а понял княжну Ефросини[ю, кня]жь Андрееву дочь Федоров[ича Хован]ского; венчал его митроп[олит] Данило в Пречистой на шестом [часу дни]. Того же лета, июня, казанский царь (л. 40 об.) [Са]фа-Кирей, а с ним царевичи и князи и мурзы, а с ними многие люди приходили на Мещеру и на Касымов городок безвестно и много зла починиша и возвратися назад вскоре. Того же лета, августа, приходил на Рязаньские места Ислам царевичь, Махметь-Киреев сын, и иные царевичи и ширинские князи и мурзы, а с ним было крымских людей 40 000 человек. И князь велики послал против их на Коломну воевод своих: князя Василия Василиевича Шуйского, да князя Ивана да князя Семена Феодо[р]овичев Белских, да князя Феодо[ра] Михайловича Мстиславского [и ин]ых своих многих воевод со многими людми; а сам князь великий [с бр]атом своим, со князем Юрьем [ст]ояли в Коломенском. И Ислам царе[вич, услы]шав то, что князь велики (л. 41) послал против их многих своих воевод со многими людми, к берегу не [по]шел, возвратися назад [вскоре и ве]ликого князя украины Рязанских мест мало воевали.

[В лета] 7042, сентября, в осенинах, князь [велики] Василей и с великою княгинею Еле[ною и с де]тми ездил к Троице к чудотв[орцу], к Сергиеве памяти молитися, [да от]толе был во объезде на Вол[оце, да и] на Волоце розболеся, и прие[хал на] Москву болен ноября в 20 день [в неде]лю, и преставися на Москве на В[арва]рин день в чернцех и в схиме, и [положе]н во Архангеле на Москве, и н[арече]н в мнишеском чину Варлаам. И [по не]м седе на государьстве на Владимирском и на Московском и на Новго[родском] и на всей Русской земле сын его [князь] велики Иван, а остался от отца [трех] (л. 41 об.) лет. И после великого князя смерти в десятый день пойман князь Юрьи Ивановичь и посажен в полате на дворце, где сидел князь Василей Шемячичь. Того же лета, июля, родися князю Андрею

* Слово заклесно. Видимо, февраля во

Ивановичю сын князь Владимир. Того же лета, августа, побегали из Серпухова в Литву изменники князь Семен Бельской, да Иван Лятской, да сын его Иван. Того же лета, повелением великого князя Ивана и матери его великие княгини Елены *, где[л]ал Петр Фрязин Малой на Мось[кв]е новой город Китай земляной. [То]го же лета приходили литовь[ски]е люди к Радогощу, да и город сож[гл]и и наместника Стефана Лыко[ва] в городе сожгли, а детей его в поло[н] взяли и полону много имали. Тое же зимы приходили (л. 42) многие казанские люди к Нижн[ему] Новгороду и Новгородские м[еста] многие пусты учиниша и гр[ех ради на]ших, полону без числа много поимали, жен и детей бояр[ских, да и че]рных людей с женами и з дет[ми мно]гих поимали.

В лето 7043 [послал] князь велики Иван Васильев[ичь, всея] Руси и мати его великая кня[гиня Елена] зиме воевати Литовские [земли к Ви]льне с Москвы воевод своих: [в болшом] полку — боярина и воев[оду князя] Михайла Васильевича Горб[атого да] князя Никиту Васильевича [Оболен]ского, в передовом пол[ку — бояри]на и конюшего князя Ивана Ф[еодорови]ча Оболенского Телепнев[а да кня]зя Никиту Борисовича Т[уренина], в правой руке — князя Петра И[вановича Реп]нина да князя Петра княж[ь Феодорова сына] (л. 42 об.) Охлябинина, в левой руке — князя Василия Ивановича Репнина да князя Ивана Михайловича Троекурова, в сторожевом полку — князя Ивана Васильевича Белевского да Василия Петровича Борисова, а с ними многих детей боярских дворовых и городских Московские земли; а с нарядом ходил Феодор Васильев сын Невежин да дьяк Поспел Лебедев. А из Новагорода Великого посылал князь велики Литовьские земли воевати: в болшом полку с Новагорода — бояри[н]а и наместника князя Бориса Ивано[ви]ча Горбатого да Василия Андре[евича] Шереметева, в передовом пол[ку] — князя Михаила Михайловича [Кур]бьского да князя Дмитрея Фео[дор]овича Палецкого, в правой руке — [кня]зя Михайла Ивановича Кубенского (л. 43) да Ивана Фоку Семеновича Вор[онцова], в левой руке — Дмитрея Семено[вича Во]ронцова да Мешка Иванонова ** сы[на Ква]шнина, в сторожевом полку — [кня]зя Дмитрея Ивановича Курлятева да князя Ивана

* Елены вписано над строчкой более мелким почерком.

** Так в тексте.

Чюлка Засекина, а с ним[и] многих детей боярских, дворовых и городовых, новгородских [по]мещиков и псковских и то[ро]пецьких помещиков, и луча[н] и ржевичь. И московские воевод[ы], кня[зь] Михайло Василиевичь Горбат[ой] с товарищи, с новгородскими в[оево]дами, со князем Борисом со Ива[нови]чем Горбатым с товарищ[и], сошли[ся] в Литовской земле в Голуб[ичех] и Литовские места околы Ви[лны] многие воевали, а не доходили Вил[ны за тридцать] верст и полону литовско[го много] имали. Того же лета п[осылал] (л. 43 об.) [кня]зь велики вдругие с Москвы Литов[с]кие земли воевати воевод своих: в болшом полку — бояр своих и воевод князя Василя Василиевича Шуйского да князя Данила Дмитриевича Пронского, в передовом полку — боярина и конюшего князя Ивана Феодоровича Овчину да князя Василя Феодоровича Охлябинина; в правой руке — князя Андрея Дмитриевича Ростовского да князя Никиту Борисовича Туренина; а в левой руке — кня[зь] Василя Ивановича Репнина, да кня[зь] Ивана Михайловича Троекурова, [в с]торожевом полку — боярина [кня]зя Ивана Даниловича Пенкова [да Василя Петрова сына Борисова, [а с на]рядом ходил из Смоленска дьяк Д[митрей] Данилов, а с воеводами [по]сылал многих людей Москов(л. 44)ские земли. И великого князя [воеводы], пришед в Литовскую землю, [стали] под Мстиславлем, а око[ло] Мсти[славля] многие [Литовские места] воевали, а полону имали м[ало, а у] города стояли неделю, а го[рода не в]зяли и прочь пошли. А лит[овские] люди того лета приходи[ли на Севе]рские города, да Стародуб[б взяли] и Гомей. А Стародуб взя[ли под]ком и на Усекновение Ио[анна Пред]течи, а стояли у Стародуб[а шесть недель], а воеводу великого князя в[зяли в] Стародубе, князя Феодора Ва[сильевича] Оболенского, и иных во[евод, а ме]ста Стародубьския пус[ты учи]нили и людей много в по[лон] имали, а из Гомья наместни[ка кня]зя Дмитрея князь Дми[треева] сына Щепина сослали. А пр[и(л. 44 об.)]ходил с литовскими людьми лятский ге[т]ман Терновский. Того же лета, [а]вгуста в 29 день, приходили крымские люди безвестно и по воевали Рязанскую украину и прочь пошли.

В лето 7044, августа в 3 день, преставися князь Юрьи Ивановичь в тюрме.

В лето 7045, октября во 8 день, повелением государя нашего великого князя Ивана Васильевича всея Руси и матери его

великие княги[н]и Елены поставлен город на Про[н]ьску, а мастер был Петр Фря[зи]н Малой. Того ж лета, мая, [князь] Андрей Иванович Старицкой [пое]хал к Новугороду Великому [не св]ою волею, и князь велики поло[жи]л на него опалу свою и посади[ша е]го в полате на дворце, где сидел брат его князь Юрьи. Того (л. 45) же лета, июня, на Коло[мне посад пого]рел от Бобышова до Сп[аса, а от Спаса] все ряды погорели и до [Москвы реки]. Тое же зимы многие к[азаньские лю]ди приходили на Костро[мские места] и на Галичские и, грех ра[ди и наших, воло]сти и села многие воев[али в полсну] много безчислено имали, [и галичские] места пусты учиниш[а].

[В лето 7046] декабря, преставися кн[язь Андрей] Иванович на Москве во [опале. То]го же лета, апреля в 3 [день, преста]вился великая княгини Е[лена, положе]на бысть у Вознесения на [Москве].

В лето 7047-го, февраля, по[ставлен] на митрополию на Мос[кве Троиц]кой игумен Асаф Скрип[ицын, а Да]нил митрополит остав[ил митропо]лию не своею волею, бояс боя[р, и отшел] в Осифов монастырь. [Тое же (л. 45 об.) осен]и бояре казнили дьяка Феодора Мишурина, без великого князя ведома, не любя того, что он стоял за великого князя дела.

В лето 7048, [ок]тября, приходил крымской царевич на Рязань и воевал Коширской уезд и прочь пошел, а полону много имал. Тое же весны приходили на Костромские места казанские люди, Чюра Нарыков, а с ним было [8000] человек казанцов и черемисы и чува[ш]и, а воевали многие Костромские [м]еста и князь Ивановскую отчину [Бел]ского у Пятницы святыя на Сол[доге], и великого князя воеводы, князь [Анд]рей Иванович Холмской да князь Александр Борисович Горбатой [и иные] многие воеводы со многими [людми] Московские земли и Новгород[ск]ие, ходили на них из Володимера (л. 46) и дошли их у Пятницы ж [святой на] Солдоге и, грех ради наших, не успе [им ни]чего, а убьен бысть тогда на той брани на Волге князь Борис Сисеев да Василей Феодоров сын Кожин Замытьской. Того же лета, апреля в 7 день, солнце погибло в 3-м часу дни, в среду, на в[то]рой неделе по пасце. Того же месяца в [20 день] бысть гром силен и мольния вели[ка].

В лето 7049-го, июля в 4 день, прих[одил] к берегу к реце крымский царь Сап-[Кирей], а с ним было людей 70 000 человек,

а по[дводи]л его на великого князя украй[ны из]менник великого князя князь [Семен] Бельской, а идучи к берегу у Ник[олы За-ра]ского посады пожгли. И вел[икого] князя воеводы, боярин кня[зь Дмитрей] Феодоровичь Белской и ины[е многие] воеводы со многими людми [Москов]ские земли и Новгородские [со царем (л. 46 об.)] об ре[ку] стояли день, а к вечеру царь Сап-Кирей от берегу прочь пошел, не успе ничего. Того же лета бояре поймали князя Ивана Феодоровича Бельского и послали его на Белоозеро в заточение, и там убиен бысть повелением боярьским, а убил его Митка Клобуков. Тое же зимы приходил к Мурому казаньской царь Сафа-Кирей, а с ним было 30 000 человек, и грех ради наших, Муромские места и Стародуб Рязполов и Пожарьских князей отчину пусту учини[ша] и людей много в полон поймали, [да и] Володимерские волости воевали.

[В] лето 7050, марта в 9 день, [по]ставлен на митрополию на М[осковск]ую всея Руси новгородской [арх]иепископ Макарей, а Асафа митро[пол]ита бояре с митрополия сосла(л. 47)ли в Сергиев монастырь; А[саф митро]полию оставил не своею волею. А Новугороду Великому поставлен архиепископом Феодосей с Хутыни, Семеновской человек Воронцова, повелением боярьским. Того же лета владыка Васия[н] Коломенской остави епископью и съе[хал] на Песношь. Того же лета пос[та]влен епископом на Коломну игумен Спаса Нового Феодосей.

В лето 7051-го приходил казанской царь Сафа-К[ирей] вдругие к Мурому, и Муромски[е ме]ста пусты учиниша и полону [мно]го поймали. Тое же зимы, ген[варя], уьен бысть боярин князь Андр[ей Ми]хайловичь * Шуйской, а убили его п[сари] у Курятных ворот на дворце [повеле]нием боярьским, а лежа[л наг] в воротех два часа. . .

В ле[то 7052-го] приходили татарове крым[с]кие (л. 47 об.) [вдру]гие на Рязань, и великого князя воеводы, князь Василей да князь Петр Семеновичи Серебряные Оболенского, крымских татар побили, а шестьдесят человек поймав, прислали к великому князю, и полон у крымских татар весь отполонили.

В лето 7053 ходил князь велики на Коломну против своего надруга крымскаго царя Сафа-Кирея, а с ним был брат его князь Юрьи Васильевичь, а стоял на Коломне на брегу, на Московском устье [п]од Голутвиным. А казнил тогда [н]а Коломне

* В тексте Михаилочь

бояр своих: князя Ива[на] Ивановича Кубенского, да Феодо[ра] Семеновича Воронцова, да Васи[лия] Михайловича Воронцова, а с Коломны на Москву пришел в оспо[жи]н день. Того же лета посы[ла]л князь велики х Казани в судех (л. 48) воевод своих князя Сем[ена Ивановича] Микулинського да Ивана Васильевича Ширеметева и иных своих воев[од] со многими людьми, а с Вятки с вятчан[ы и] с двиняны и с устюжаны посылал воеводу своего князя Василья Семеновича Серебряного с товарищи. И великого князя воеводы сошли[ся под] Казанию на один день по срок[у и мно]гих людей под Казанию побили [и ка]тры и кабаки поимали и в К[азанс]ких местех много полон[у имали], а сами, бог дал, пришли в Но[вуго]роду к Нижнему со всеми люд[ми по]здорову. Того же лета езд[ил кня]зь велики в Кирилов молит[ися на] подводах. Тое же зимы [прихо]дили на Володимерьские ме[ста с ка]заньскими людьми в головах [Амона]к князь казаньской да Чюра Н[арыко](л. 48 об.)в и воевали Пожарских князей отчину и полону много имали. Из Володимеря ходили за ними великого князя воеводы Иван Семеновичь Воронцов и иные воеводы со многими людьми и дошли их у Николы в Дебри и не успе им ничего. А на той брани убьен бысть Алексей Петров сын Головина, да в загонех убили Григорья Карпова сына Свечина да Петрока Колупаева сына Приклоньского. А из Мурома ходил за ними князь Александр Борисовичь Горбатой со многим людьми и ходили за ними до [Горо]ховца и не успе им ничего. [А у Г]ороховца, у острогу, с казан[ск]ими людьми травмилися мужи[ки г]ороховцы, да взяли у каза[нс]ких людей голову их Амана(л. 49)ка князя, а воеводу Фоку Воронцова с товарищи хотели гороховцы камением побити за то, что он[и] с казаньскими людьми не делали бою, а их упустили.

В лето 7054-го прислали к великому князю ис Каз[а]ни князи и мурзы и вся Казаньская земля бити челом, чт[о] они, служачи великому князю, [ца]ря Сафа-Кирея с Казани сгони[ли] и князь велики бы их пожаловал, [дал] на Казань царя Шигалея, да [и по]слаников великого князя, Вас[ильевых], Юрья Соловцова с това[ри]щи, ис Казани отпустили. И кня[зь велики] по их челобитию на К[азань] отпустил царя Шигалея, [а с ним] послал бояр своих кня[зя Дми]трея Феодоровича Бельско[го], да князя Дмитрея Федорови[ча Пале](л. 49 об.)цкого, да диака Посника Губина. И казанцы царя Шигалея к себе на

Казань взяли и шертъ на том дали, что им царя Шигалея от себя не сослати и быти им во всей воли великого князя. Тое же осени казанский князи и мурзы великому князю изменили, привели на Казань опять царя Сафа-Кирея, а царь Шигалей ис Казани сбежал к великому князю, приехал здорово.

В лето 7055-го сентября, ездил князь велики Иван Васильевичъ в Новгород и во Псков на под[во]дах. Тое же зимы, генваря, велел князь велики казнити князя Ива[на] князь Иванова сына Дорогобужско[го] да князя Феодора князь Иванова сына [Ов]чинина Оболенского, повеле[ни]ем князя Михайла Глиньского (л. 50) и матери его княгини Анны. И князя Феодора посадили на кол на лугу за Москвою рекою против города, а кня[зю] Ивану головы ссекли на леду. Тое [же] зимы, февраля, князь велики Иван венчан бысть царьским венцем Мака[ри]ем митрополитом всея Руси в соборной церкви Успения Пречисты[я] на Москве и от того времени нача[ся] звати царем и великим князем. Того же месяца царь и великий князь [Ива]н Васильевичъ женился, а пон[ял] дочь околичего Романа Юрье[вича] Анастасию, а венчал его Мака[рей] митрополит в Пречистой в собо[р]ной це[р]кве. Тое же зимы посыла[л] царь и великий князь из Мурома в К[азаньские] места боярина и воеводу св[оего] кня[з]я Александра Борисовича [Горбато]го да князя Семена Иванов[ича] Мику(л. 50 об.)линского и иных своих воевод со многими людми Московские земли и Новгородские по челобитию черемисы Горние стороны, а просила Горняя черемиса царя Шигалея на Казань, а хотели итти к Казани и царя с Казани сослати. И бояре царя Шигалея не отпустили, а послали воевод Казанских мест воевати Луговые стороны, а к городу ходити не велели. И царя великого князя воеводы в казанских местех черемису Луговые сторо[н]ы воевали и пришли дал бог со все[м]и людми здорово, а не доходили до [Ка]зани за 30 верст. А черемиса мно[гая] Горние стороны пришла была [к вое]водам и, разведав то, что [с вое]водами царя Шигалея нет, [и он]и поворочалися назад, а иную чере[мис]у воеводы у себя оставили (л. 51) и к М[оскве] привели. Тое же весны, на святой неделе, во вторник, заг[оре]ся в Китае городе в торгу в сапо[жно]м ряду лавки, все дворы в Кита[е го]роде пригорели, и торг весь вы[горе]л. Тое же весны хотел царь в[еликий] князь итти к Казани в су[дех], и пришла засуха великая и вод[а в

одну] неделю спала, а суды великого к[нязя на] Москве реке обсушило, а на суд[ех] были деланы избы с комнатам[и]. Того же лета, июня, загорелся за [Яузою] на другом дворе за Жокулины[м дво]ром, дворы многие погорели. Того же лета, июня в 20 день, был [большой] пожар: загорелось у Эдвижения на Арбатской улице за Неглин[ною] и весь посад Занеглинской выгоре[л и Сем]чинское село по реку по Москву, [да и в го]род большой кинуло огня, и за[горелся] (л. 51 об.) двор великого князя, Казенной двор и Конюшенной и житницы с хлебом, и церкви и полаты погорели и вся святость и казна великого князя совсем погорела, и весь город выгорел; а не горело в городе в Пречистой соборной церкви да во Архангеле, да казна великие княгини не горела в полате у Лазаря святого; а на другую сторону от Эдвижения горело до Суцовского села и Неглинны и по Неглинне все дворы погорели до Пушечные избы, а от Пушечь-[н]ые избы кинуло огонь в Китай в город, [и К]итай город весь и лавки все вдруге [вы]горели, да и большой посад весь выго-[ре]л и вверх по Неглинне, и за Устре[тени]е и до Мясников, а от Мясни[ков] по Воронцово и по Явузу и до [Воло]димера святого, что в Садах, и в [каме]ных полатах и многие кузни (л. 52) и казны и святости погорело, и на Москве реке царя и великого княз[я] суды погорели. Таков пожар не б[ыва]л, как и Москва стала, а по[сле по]жару собрано людей горелых [за Неглинною] 3700 человек, и похорониша их у церквей христороубцы, и тем скончавшимся от огня нужною смертию вечная память. И после то[го пожа]ру москвичи черные люди возволновалися, что буд-тося Москву зажигали Глинских люди, и от тое ко[ро]молы князь Михайло Глинской с ж[а]лования с Оржовы хоронился по [мо]настырем, а москвичи черны[е лю]ди, собрався вechем, убили бо[яри]на князя Юрья Васильевича Г[линс]кого в Пречистой в соборной церкв[и на] обедне на иже-херувимской песн[и]. А ца[р]ь и великий князь того лет[а жил] (л. 52 об.) с великою княгинею в Острове, а после пожару жил в Воробьеве. Того же лета и во всех городех Московские земли и в Новгороде хлеба было скудно. Тое же зимы царь и великий князь велел имати дань с сох по 12 рублей, и оттого хрестияном тягота была великая.

В лето 7056-го, ноября, женил царь и великий князь [бра]та своего князя Юрья Васильевича у боярина князя Дмитрея Феодо[р]овича Палецького, а дал за него дочь его княжну Ульяну.

Того же ме[ся]ца, в 5 день, побежали были в Ли[тву] князь Иван Ивановичь Пронской [Тур]лунтай и со княгинею да князь Миха[йло] Васильевичь Глиньской с матерью и со княгинею. И царь великий князь по[сла]л за ними князя Петра Ивановича Ш[у]йского, да князя Василья Семе(л. 53)новича Серебряного, да князя Дми[трея] Ивановича Немого Оболенского, а с [ни]ми многих людей. И они услышал[и] за собою погоню и воротилися о[пять] к великому князю. И, пришед на М[ос]кву, били челом митрополиту [Ма]карью, чтобы митрополит пож[ало]вал о них, царю и великому князю печаловался. И митрополит [о них царю и великому князю] поминал, чтобы их государь пожаловал, казнь и[м] отдал. И царь великий князь для от[ца] своего Макарья митрополита их пожаловал, казнь им о[тдал], а живот их вотчину велел в[з]яти на себя, царя и великого княз[я]. Тое же зимы царь и великий княз[ь]... * с Москвы в Нижней Новг[ор]од, а из Ни[жнего] Новгорода пошел [было х] Казани, да воротился с Роботки [того для], (л. 53 об.) что пришла теплота великая, [а н]ряду Волгою не подыло **. А стоял царь и великий князь на Роботке два дни, ждал погодья, а х Казани отпустил тогда с Роботки боярина своего и воеводу князя Дмитрея Феодоровича Белского да князя Семена Ивановича Микулинского и иных своих многих воевод со многими людми Московские земли и Новгородские, а с нарядом послал с легким князь велики Феодора Григорьева сына Очи[на] Плещеева да дьяка Ивана Выродко[ва]. А к царю Шигалею послал дворе[цко]го тверьского Василия Михайло[вича] Юрьева, а велел ему итти х Казани; а с ним царя и великого князя во[евод]ы князь Володимер Ивановичь [Воро]тынской и иные царя и великого [княз]я воеводы со многими людми. А ше(л. 54)л царь Шигалей и царя и [великого княз]я воеводы из Мещеры [прямо х] Казани, не замая Мурома, [на три остро]вы да на Тешу. И с царем Шигалеем [царя и ве]ликаго князя воеводы боярин князь Дмитрий Феодоровичь Белской и со всеми людми, сошлись на Цывили на сборной неделе в среду. И, пришед х [Ка]зани, стояли у города 7 дни и [Ка]занские места многие по Гор[ной] стороне и по Луговой и по Арьс[кой] дорозе и до Камы воевали и полону много

* Пропуск в тексте.

** Так в тексте.

имали. И царь Шигалей и царя и великаго князя вое[воды со] всеми людми, дал бог и[з] Казани [при]шли здорово. А на той брани [убь]лен бысть один Григорей Вас[ильев] сын Шереметев *. Тое же з[имы], декабря в 23 день, прих[одил] на Рязанские места Касай м[урза], (л. 54 об.) [а с ним нагай]ских людей 5000 человек. И царь [и велики князь п]ослал на те нагайсь[кие люди на] Рязань из Мещеры воевод своих, князя Володимера Ивановича Воротыньского и иных воевод своих, со многими людми. И нагайские люди, послышав то, пошли назад вскоре; а Рязаньские места воевали по Вожу. Того же лета, июля, Михайло Иванов сын Вороново на Поле, на Мещерьской украине, крымских людей побил многих, а 30 человек [к М]оскве привели. Того же лета, [августа] в 8 день, путимльские ка[заки], Михалко Черкасенин да Исто[мка] Извольской тулянин с това[рищ]и, на Дону на Великом Перевозе по[бил]и крымского князя Аманак да [чер]касского казака Елбулзлука ** и азо[вск]их людей многих побили и семь (л. 55) пушок у них отняли, [и к царю и вели]кому князю привезли. А п[риходил к ним] Елбулзлук с нарядом [на Дон ос]трогу имати, а Аманак [князь шол] ис Крыму посолством во Ас[та]рхань. Того же лета дожда *** было много, и хлеб родился скудно, а на Костроме в оспожино говейно хлеб яров[ой] весь мороз побил.

В лето 7057-го, [сен]тября, приходил на Костро[м]ские места казанских людей 3000 человек, а в головах у них был Арак богатырь. И с Костромы царя и вели[ко]го князя воеводы, Захарья Пе[тровичь] Яковля с товарищи, дошед их, в [Га]личских местех, в верхнем [Бе]резовце, побили на голову и Арак[а бо]гатыря убили. Тое же осени, [сен]тября в 27 день, с Ыва[на] Богослова в ночи, был гром велик [и (л. 55 об.) молния]. Тое же зимы, генваря, [пришли ко цар]ю и великому князю Ивану [Васильевичю] от Жигиманта Августа [к]ор[оля по]слы, пан Станислав Петровичь Кишка, да пан Ян Юрьевичь Комаевской, да писарь Глеб Есманов, о миру и о добре и о смолве. И взяша со царем и великим князем королю перемирья на пять лет, от зборного воскресения лета 7057-го до зборного воскресения лета 7062-го, а приставове у них были Васи[ле]й Тимофеев сын Замыт-

* В тексте: Широветев.

** В тексте: Ельзлука.

*** Так в тексте.

ской, да [Фе]одор Ильин сын Челицов, да [диа]к Феодор Огарев, да Васка Че[глок]ов сын Карачаров, а корм им [дав]ал Васка Чеглоков да подъячей [Сал]танко Засетской, а встречал [их] Василей же Замытской, а с ним [было] детей боярьских дворовых (л. 55а) полтораста человек. И отпустил [ца]рь и великий князь с Москвы литов[ск]их послов февраля в 25 день. Т[ого] же месяца февраля, в 27 день, царь и ве[ли]кий князь Иван Васильевич всея Р[уси] в своих царьских полатах перед отцем своим Макарьем митрополитом и передо всем освященным собором говорил бояром своим князю Дмитрею Феодоровичю Бельскому, князю Юрью Михайловичу Булгакову, князю Фео[до]ру] Андреевичу Булгакову, князю [Пе]тру Михайловичю Щеняте[ву], князю Дмитрею Феодоровичю [Палец]кому, Василию Дмитриевичю [Ше]ину, князю Данилу Дмитрие[вичю] Пронскому, князю Александру Бо[ри]совичю Горбатому и иным своим бояром, и околничим и двор[ец] (л. 55а об.)ким] и казначеем, что до его царьского возраста от них и от их людей [д]етем боярским и христьяном [ч]инилися силы и продажи и обиды великие в землях и в холопех и в ыных во многих делех, и они бы вперед так не чинили, детем бы боярским и христьяном от них и от их людей силы и продажи и обиды во всяких делех не было никоторые, а хто вперед кому учинит силу или продажу и обиду, и тем от ца[ря] и великого князя быти в опале и в ка[зни]. И бояре все били челом государю [ца]рю и великому князю, чтобы государь [их] в том пожаловал, сердца на них [не дер]ьжал и опалы им не учинил [ни]которые, а они хотят служити [ему] государю царю и великому князю, и до[бра х]отети ему и его людем во всем (л. 5б) вправду, безо всякия хитрости п[о то]му же, как служили и добра хотели [го]сподарю своему, отцу его, велик[ому князю] Василию Ивановичю всея Руси..., * и деду его, великому князю Ивану Васи[ль]евичю всея Руси. А которые будут дети боярьские и христьяне на них и на их людей учнут бити челом о каких делех ни буди, государь бы их пожаловал, давал им и их людем с теми детми боярскими и со христьяны суд. И царь и великий князь Иван Васильевич всея Руси пе[ред] отцом свои[м] Макарьем митрополитом и пе[ред]

* Пропущено слово, не поддающееся восстановлению, так как оно нашлось на оторванной части листа.

всем освященным собором бо[яр] своих всех пожаловал с ве[ликим] благочестием и усердием, нака[зав] их, умилне говорил им: «по [се вре]мя сердца на вас в тех делах н[е дер]жу и опалы на вас ни на кого [не] (л. 56 об.) [поло]жу, а вы бе вперед так не чинили». [Да] и воеводам и княжатам и боярь[ски]м детем и дворяном большим [т]о же говорил; и пожаловал их наказал всех с благочестием умилне. Того же месяца февраля, в 29 * день, царь и великий князь Иван со отцем своим Макарьем митрополитом и з бояры уложил, что во всех городех Московские земли наместником детей боярьских не судити [н]и в чем, опричь душегубства и тать[бы] и розбоя с поличным; да и грамо[ты с]вои жаловальныя о том во все города детем боярьским послал. [Тое ж]е зимы, февраля в 30 * день, [каза]ньского царя Сафа-Кирея не ста[ло, и ка]занцы послали в Крым к ца[рю Са]п-Гирею Енбарса князя с товари[щи 20] человек: просити на Казань царева (л. 56а) сына Сап-Киреева. И царя и [великого кня]зя мещерские казаки, Урак [с товари]щи, казанского посла Енба[рса князя по По]де побили ** усть Медведицы и ярл[ыки] у них поймали и к великому [князю] прислали. Тое же зимы, марта, [при]ходили казаньские люди на Мур[ом]ские места, а в головах у них был Мамазерь князь, а с ним казанских людей 140 человек, и воеводы царя и велик[ого] князя, князь Петр Михайлович Щенятев и иные воеводы, из Мур[ома] за ними ходили и, дошед их за Ку[дмою на] Костянтиновском поле, по[били их] наголову, и Мамазера князя убили. Того же лета, июня, побили на [Туле] крымских людей великого кня[зя] воеводы Захарья Петрович Яков[ля] с товарищи, и голову их, Алла[га]та князя взяли и к великому [князю при(л. 56а об.)]слали; а п[ри]ходило их 3000 человек. [Того же л]ета, июля, отпустил царь и ве[лики] князь в Литву к Жигимонту [Авг]усту королю послов своих [о]кольничего Михайла Яковлича, да [двор]ецкого Рязаньского Петра Василиевича Морозовых, да дьяка Бокаку Митрофанова сына Карачарова. Того же лета, августа в 11 день, на шестом часу дни, родися царю и великому князю дщи царевна Анна. [Т]ого же лета, ноября, приехали к ве[ли]кому князю служити из Нагаи каза[ньско]й князь Костров, а с ним ка[зань]ских кня-

* Так в тексте.

** Пропущен предлог у.

зей 12 человек, а были [в Наг]аех у Юсюфа мурзы; а на Ка[за-ни] еще царя нет.

Лета 7058-го, [Успе]ния Пречистые соборныя церкви на [Мо-с]кве верх позлати. Того же [ле]та, июля, пришел к царю и велико(л. 57)му князю в Путимль ис Крыму [от Сап-]Гирея царя посол Баем к[нязь да Те]тя, а с ними крымских люде[й] 300 человек]. Да, идучи на Москву, царева посла Ба[ема] не стало: на дорозе, прошед Боровеск, а опился вина да умер. [Того же] лета, месяца июля в 30 день, послал царь и великий князь в Крым к царю Сап-Гирею болшого своего посла Ивана Васильевича Полева. Иван к царю и великому князю ис Крыму писал, что его царь Сап-Гирей граб[ил] и нечесть ему учинил великую: д[ер]-жал ево, ограбив, нагово день на морозе, а подъячего Ступк[у] по тому же нага держал день на морезе. А в ту пору был у царя литов[ско]го короля Жигимонтов [Август]ов посол и ту со-ромоту видел. И [ца]рь и великий князь против того (л. 57 об.) [крымских л]юдей ограбил, и корму у них [убавил] и нечесть им учинил вели[кую]. Тое же осени царь и великий князь [Ив]ан Ва-сильевич всея Руси по[ш]ол с Москвы на свое дело к Казани [н]оября в 20 день, на Введениев день, а в Володимерь пришел ноября в 29 день, да стоял в Володимере до Крещенья Христова. А в Володимере был у царя и великого князя отец его Макарей митрополит со всем освященным [с]обором. И на завтрее крещения Христова [царь] и великий князь, слушав в Пречистой [собор]ной церкви в Володимере молебна [и об]едни, говорил в Пречистой перед [отцем] своим Макарием митро[поли]том бояром и воеводам [и княжа]там и боярьским детем и детем боярьским и дворовым, и го[родо]вым Московские земли и Нов(л. 58)го-родские с великим .бла[гочестием] и наказанием умилне, чт[о] после] отца его, великого князя Василья [Иван]овича, от бусорманские [ру]ки многие христьянские крови про[ли]лося и многих люде[й] изо многих городов и с женами с детми в полон поимали, и ныне те все христьянск[ой] род обусорманен; и они бы его царьск[ое] дело делали все заодин по его царско[му] наказу, а мест бы и розней никоторых межь их на его царева служб[е] не было, чтобы их месты и ро[знью] его царское дело не потерялося. И б[о]яре и воеводы и княжата и боярьск[ие] дети и все дети боярьские Мос[ко]вские земли и Новгородские би[ли челом] государю царю и великому князю на [его царском] наказании

и со слезами еди[номыш]лено велегласно вопияли: «и [мы, государь, (л. 58 об.) единомышле]но все заодин хотим [за святы]я церкви и за тебя, государя, и за все [право]славное христьянство головы [свои] положить. Поди, государь, з божиею [п]омощию на свое дело и твое царское наказание и повеление сугубо восприемлем; как ты, государь, повелиш, так и делаем». И царь и великий князь Иван Васильевич всея Руси и со отцом своим Макарьем митрополитом всея Руси и с великою [к]нягинею и с братом своим, со кн[язем] Юрьем Васильевичем, про[щение] учинив, пошел на свое де[ло в Ни]жней Новгород того же дни [на зав]трее крещения господня, генваря в [8 день], а царю Шигалею ис Касымова [велел] себя доходити в Нижнем Но[вгород]е. А пришел в Нижней Нов[город царь и] великий князь генваря в 15 (л. 59) день, да стоял в Нижнем Новог[оро]де неделю, а из Нижнего Но[ва]города пошел к Казани генваря в [22] день, а с ним шел из Нижнего Но[ва]города к Казани царь Шигалей да царевич Едигерь, а к Казани пришел царь и великий князь под город в понеделн[ик], на масленой неделе, а стоял цар[ь] и великий князь против города на Момаевом лугу, а воеводы царя и [ве]ликого князя стояли у города п[о] полком: на Арьском поле стоял против города царь Шигалей, а с н[и]м болшого полку воеводы [бо]ярин князь Дмитрией Феодорови[чь] Белской да князь Володимер [Ива]нович Воротынской, да пере[до]вого полку воеводы князь П[етр] Иванович Шуйской да кн[язь] Васи[лей] Феодорович Лопати[н], (л. 59 об.) [а за Казанью] на Луговой стороне против [горо]да стояли воеводы правыя руки бояре князь Александр Борисовичь [Горб]атой да князь Василей Семенови[чь] С[еребряной], да в левой руке воеводы князь Михайло Иванович Воротынской, да Борис Иванович Салтыков, да сторожевого полку боярин и воевода князь Юрьи Михайловичь Булгаков да князь Юрьи Ивановичь Кашин, а с нарядом [с]тояли за туры против города [на] Казани на реке на усть Була[ка] воеводы боярин Василей Миха[йлови]чь Юрьев, да Василей Пет[рови]чь Борисова, да околничей [Феодор] Михайлович Нагово, да [за туры] же у наряду стояли во[еводы к]нязь Иван Ивановичь Про[н]ской, а] с ними дети боярьские (л. 60) псковские помещики, д[а] яртоулского полку воеводы князь Дмитрией Ивановичь Микулинской [да] Иван Феодорович Карпов, да [за] туры же были воеводы Захар [Пе]тровичь Яковля, князь Дмитр[ей] Ивано-

вичь Немого Оболенско[й], князь Иван Александрович Каши[н], князь Дмитрей князь Иванов сын Хилков, да у Поганого озер[а] стоял за туры против города с [на]рядом окольных Иван Васи[лье]вичь Шерем[ет]ев, а как ег[о в] приступ ранили, в его место стоял казначей [Иван] Фома Петрович Головин, а [за] ним стоял беречи наряд[ду воево]да левые руки князь Миха[йло Ива]нович Воротынской [с людми. А за К]азанью против го[рода стоял на лугу (л. 60 об.) с наряд]дом да туры бо[ярин Ми]хайло Яковлич Морозов, [а после] стоял Петр Васильеви[чь Мо]розов. А город оступив, царь [и ве]ликий князь стоял две недели у города. И в городе Казани ис пушек многих людей побили, а воеводы царя и великого князя многие места казанские по Горной стороне воевали и [по] Арьской и по Луго[в]ой стороне воевали много и полону имали. [А Казани] города не [взя]ли. А ис Казани царь [и ве]ликий князь пошел в Нижней Нов[город и прошол н]а с[борной н]еделе, во вторник, а из Ни[жнег]о Но[вагоро]да царь и великий [князь п]риш[ол на] Москву в ве[ликое го]ве[йно, канун] благовещения [дни], дал [бог со в]семи людми здо[рово. А н]а той [брани] под Казанию [убьен] бысть к[нязь]... *

Рукоп. отд. ГИМ, Б. 1799, лл. 1—60.

* На этом рукопись обрывается. Последний лист в нескольких местах разорван и склеен наложением заплат из грубой бумаги на текст, вследствие чего он может быть восстановлен только приблизительно.